MIRAMASINFO

Magazine d'information de la ville de Miramas - N° 106 - Avril 2011 - www.miramas.org

Agenda 21 : en route vers le 21e siècle

E Sports-Day annonce l'Été Jeunes

Le Hand à fêté ses 60 ans

Opération "Nettoyons la terre" : des citoyens en herbe

MIRAMARIS

VILLE DE MIRAMAS

Retour en images

Les nouveaux locataires de Néolia font connaissance

Le bailleur Néolia a construit un nouvel immeuble de 28 appartements dans la rue de Verdun. Le maire Frédéric Vigouroux, l'adjoint à l'Habitat Christian Peyro et Véronique Mainharck, la responsable d'agence clientèle de Néolia ont accueilli les futurs locataires en salle des mariages. Une rencontre conviviale qui, outre le fait d'aborder les questions techniques d'état des lieux et d'aménagement le 21 mars, a permis aux nouveaux habitants de se rencontrer et d'envisager des liens de bon voisinage.

Commémoration du cessez-le-feu en Algérie

Les anciens combattants de Miramas étaient rassemblés autour du Monument aux morts à l'occasion du 49ème anniversaire des accords d'Evian et du cessez-le-feu en Algérie. Aux côtés de Frédéric Vigouroux, maire, Jean-Marie Pascal, adjoint délégué aux anciens combattants, Jean Schneider, président de l'ULACAP et Gérard Meysson, président du comité Fnaca Miramas/St Chamas, étaient venus assister à la cérémonie. Après les discours et les dépôts de gerbes, Gérard Meysson eut l'honneur de remettre la médaille du combattant à Roland Noyes, Hugues Bougarel et Marcel Guiraud.

Bon anniversaire !

Le 31 mars, le maire Frédéric Vigouroux et l'adjoint aux Anciens combattants Jean-Marie Pascal ont rendu visite aux vingt-trois seniors qui fêtaient leurs anniversaires le mois dernier à l'espace Croizat : mesdames **Andrée Borrelarochette, Jeanne Chaleil, Marinette Chiaisso, Francisco Choukroun, Nelly Cuvelier, Colette Doucet, Irène Giraud, Andrée Girona, Anne-Marie Guillot, Marie Houlier, Stéphanie Jakubina, Ginette Molinier, Jacqueline Montéfusco, Annie Probst, Michèle Reyter, Christiane Vallès, Anita Vigner** et messieurs **Henri Barnéoud, Louis Bruglia, Antoine Longhitano, François Moréno, Georges Serre, Joseph Sloimovici.**

Une journée d'action pour le fret

Grand rassemblement sur le quai de marchandises, le 10 mars à la gare de triage : élus de la Ville, de la Région, du Département, se sont associés aux cheminots de Paca et du Languedoc-Roussillon pour la défense du Fret. Si le tri au gravitaire et 250 emplois ont été sauvés à Miramas, grâce à la mobilisation des syndicats, de la municipalité et des habitants, sept gares françaises sont toujours menacées. La mobilisation était grande pour faire entendre les inquiétudes au plan national comme au plan local. Les intentions de la SNCF de transformer les 3/8 en 2/8 "*auraient des conséquences importantes sur la production*" exposent les syndicalistes. En accord avec les représentants politiques, ils affirment, comme le soulignait Frédéric Vigouroux : "*Le train est un outil privilégié pour concilier préservation de l'environnement et développement économique. Le triage de Miramas est essentiel pour le Grand Port de Marseille et pour la région Paca. Il faut préparer l'avenir, sauver et développer le fret. Entre route et ferroviaire, l'intelligence doit l'emporter. Ici, on a choisi le fret.*"

Un an déjà pour la Ligne 11

En avril 2010, une nouvelle ligne de bus, la n° 11, reliait l'est à l'ouest de Miramas, Chantegrive à Garouvin. Avec ses vingt-deux places assises et six debout, une plateforme aménagée pour les handicapés, la ligne 11 connaît, avec ses treize allers-retours par jour, une constante augmentation de fréquentation : 1 039 voyages ont été enregistrés en février. Les abonnements représentent 24 % des billets vendus, 64 % des voyageurs utilisant des tickets à l'unité (0,85 €), ou des carnets de dix (5,50 €), 12 % des trajets sont effectués par des jeunes et des enfants scolarisés. Depuis un an, elle comptabilise 5 910 voyages et a vu une augmentation de ses utilisateurs de plus 50 % depuis son prolongement le 20 septembre vers Saint-Chamas. Ce service de Ouest Provence Le Bus, en partenariat avec l'Agglopole Provence, facilite les relations domicile-travail ou faculté. Pour vos loisirs, pour votre vie professionnelle, pour récupérer une correspondance avec les trains, ne galérez plus pour trouver une place de parking à votre voiture, prenez le bus !

Renseignements : 04 90 50 17 70
ou www.ouestprovence.com

Mgr Christophe Dufour, archevêque d'Aix et Arles en visite pastorale

À l'inverse de « **Bienvenue chez les Ch'tis** », c'est un "*nordiste*" qui est "*descendu*" dans le sud : Mgr Christophe Dufour est en effet originaire d'Armentières. Devenu évêque de Limoges en 2000, il est nommé archevêque d'Aix et Arles en 2010. Et une de ses premières visites a été pour Miramas qu'il visite avec le père Wauquier, curé de notre ville.

Très épris d'humanisme et de tolérance, Mgr Dufour a d'autant plus apprécié l'accueil du maire et des élus qu'il estime que Miramas est une ville où le cœur de la fraternité et de la solidarité bat son plein. Il a notamment affirmé « *Nous partageons la même philosophie, monsieur le Maire, celle d'œuvrer pour le bien commun, de renforcer la cohésion sociale , d'assurer le lien entre les familles et les générations*". Mgr Dufour a ensuite posé quelques questions à Maryse Rodde, adjointe au maire déléguée à l'éducation, sur la situation des effectifs dans les écoles, précisant qu'à Miramas, avec l'un des taux de natalité les plus forts de France, les fermetures de classes ne devaient pas être au rendez-vous. Bien au contraire !.

Mohamed Bekkali décoré par ses pairs

Officier de la Légion d'Honneur, Mohamed Bekkali est l'une des fiertés de Miramas. À 92 ans, bon pied, bon œil, Mohamed Bekkali participe à toutes les manifestations et continue d'être très actif au sein des associations patriotiques. Le 11 mars, Jean-Louis Rentini, le président de l'Union Fédérale des Anciens Combattants, a accroché la Médaille d'Honneur au revers du veston de Mohamed Bekkali, en présence de Frédéric Vigouroux et de Jean-Marie Pascal, adjoint aux Anciens Combattants.

Édito

Agenda 21 : modifier nos modes de vie

La crise économique actuelle fait suite à une crise bien plus grave, la crise écologique, qui a commencé au début du siècle dernier et dont les effets se font sentir de plus en plus fortement en ce début de XXIème siècle.
Pendant une longue période, les hommes des pays développés ont puisé en abondance dans les ressources de la terre, en consommant de l'énergie au-delà du nécessaire et en rejetant dans l'atmosphère des gaz à effet de serre ainsi que de nombreux polluants.
La recherche du profit a amené ces mêmes hommes à inventer des produits chimiques de plus en plus puissants, mais aussi de plus en plus toxiques. Nous voyons disparaître de par le monde des forêts pour fabriquer du carburant pour nos véhicules, disparaître ici des terres agricoles au profit d'industries et de commerces de tous types.
Nous pouvons dès maintenant mesurer les premiers effets de cette manière de consommer : tempêtes, catastrophes industrielles, sources d'énergies fossiles (gaz, pétrole, électricité) de plus en plus rares et coûteuses, perte de la biodiversité, denrées alimentaires de plus en plus chères et pour certaines néfastes pour la santé.
Bien entendu, ce sont les personnes les plus fragiles et les plus démunies qui sont les premières atteintes par ces phénomènes.
Il apparaît donc clair que pour garder une planète vivable pour l'humanité, c'est-à-dire nous, nos enfants et nos petits-enfants, nous devons modifier nos modes de vie. Pouvons-nous le faire individuellement en triant mieux, en éteignant la lumière en quittant une pièce ou en coupant l'eau en se brossant les dents ? Certainement oui, mais cela n'est pas suffisant : le changement doit être collectif, à l'échelle de notre commune, de notre pays et de la planète.
Pour amorcer le changement, nous disposons d'un outil : l'Agenda 21. Cet outil doit nous réunir tous, élus, agents de la commune, habitants, pour nous permettre de construire une charte, un mode d'emploi du vivre ensemble bien et durablement.
Le premier contact avec vous se fait au moyen du questionnaire présent dans ce numéro de Miramas Info. Je vous encourage à le lire, le remplir et nous le retourner : il nous permettra de mieux connaître notre façon de vivre collective, de nous interroger et de faire émerger des idées qui pourront enrichir notre Agenda 21 communal lors des ateliers auxquels vous serez, j'espère, nombreux à participer.
Enfin, nous vous donnons rendez-vous le 13 mai à 19 heures au cinéma Le Comœdia afin de partager avec vous les informations nécessaires à la compréhension de la démarche Agenda 21.

Jean-Eudes Joffrin
Adjoint au Maire
Délégué à l'Écologie,
au Développement Durable
et à la Santé

Au sommaire

Retour en images ..... 2 et 3
Édito 4
Vie des Associations ..... 5 et 6
Économie et Emploi ..... 7 et 8
Le Dossier ..... 9 à 13
Vie Municipale ..... 14 à 19
Sports 20
SAN Ouest Provence 21
Loisirs ..... 22 et 23
Notre Histoire 24
Etat-civil 24
Traditions provençales 25
En pratique 26
L'info de l'Opposition 27
Agenda 21 ..... supplément

Afin de pouvoir faire paraître vos informations dans le *Miramas Info*, nous vous prions de bien vouloir nous envoyer vos documents avant le 15 du mois qui précède celui de la parution.
d.costa@mairie-miramas.fr
m.colonna@mairie-miramas.fr

Toute demande de banderole - exclusivement par courrier - doit être faite auprès du service Communication vingt jours avant l'affichage.
Renseignements au 04 90 17 48 38.

VILLE DE MIRAMAS

MIRAMASINFO **N°106**

Hôtel de Ville - 13140 Miramas.
Tél. : 04 90 58 79 79.
Directeur de la publication :
Frédéric Vigouroux.
Directeur de la Communication :
Daniel Costa.
Secrétaire de rédaction, journalistes :
Michelle Colonna, Daniel Costa.
Crédits photos :
Jean-Paul Olive, Michelle Colonna, Daniel Costa,
Conception :
service Communication.
Impression :
Imprimerie Vallière.
Tiré à 13 000 exemplaires.
Dépôt légal : 28 janvier 2010.
Imprimé sur papier recyclé

Le département chez les Femmes solidaires

Les Femmes solidaires ont fêté leur journée du 8 mars en deux temps. Le samedi en préambule et le jour J avec une rencontre entre les associations du département.

La présidente Claudine Simon, son acolyte Régine Sonzoni et les trente adhérentes de Femmes Solidaires peuvent se réjouir : l'Union départementale des centres sociaux a choisi Miramas comme plateforme pour célébrer la Journée internationale de la Femme. L'association locale a mitonné un programme allant des expositions de travaux manuels à celles des droits de leurs consœurs, d'un défilé de mode préparé par les jeunes filles de l'AFE à la lecture de textes émanant d'ateliers d'écriture. De grands panneaux pédagogiques relataient les thèmes "Rendez-nous nos droits" et "Violences, elles disent non". Ces journées ont été l'occasion aussi de distribuer la nouvelle plaquette éditée par les Femmes solidaires et disponible dans les lieux publics de Miramas.

Les jeunes filles de l'Association Formation Emploi ont créé leurs costumes, posé des mots sur leurs problématiques et les ont exprimés pendant la Journée de la Femme.

La présidente de l'Union départementale des centres sociaux Marie-Madeleine Quilichini-Prat salue l'organisation : "*J'ai rencontré des gens du terrain, des groupes qui ont envie de faire de belles choses ensemble*". En effet, plus de 200 actrices de Femmes Solidaires et de centres sociaux, et quelques spectateurs, ont suivi ces deux journées de convivialité et d'échanges.

E Sports-Day annonce l'Été Jeunes

Ancré dans le paysage miramasséen depuis trois ans, L'Été Jeunes commence le 2 juillet. Écoutant son public, l'Médias fait évoluer son offre et présente E Sports-Day, une manifestation inédite à Miramas, en préambule aux animations estivales.

Du jamais vu à Miramas, un savant mélange entre salon de jeux vidéos et Japan expo, le genre de manifestation qui attire des centaines de personnes à Marseille, New York ou dans les pays asiatiques. l'Médias, avec la complicité des volontaires d'Unis-Cité, prépare E Sport-Day qui accueillera les 22 et 23 avril un public avide de concours, de simulations, de culture manga. Ces deux journées sont imaginées pour attirer aussi un public néophyte, l'OMS y participera activement en animant des plateformes de jeux et de sport, via la Wii. Le documentaire projeté le vendredi soir au Comœdia débattra des addictions dans les jeux vidéos, en présence d'un membre de la Team Millemium. De quoi faire tomber toutes les certitudes, en tout cas de s'intéresser à ce phénomène de société.

Les deux jours suivant, la salle des fêtes deviendra un grand parc informatique, un podium pour un concours Cosplay, une piste pour les skates et BMX, une salle de concert… Et avec la complicité de grandes marques, des récompenses pour les participants. Alors, pour gagner, ou simplement pour découvrir cet univers, direction E Sport-Day.

Miramas compte plusieurs cosplayers (pour "costume" et "playing"), qui imitent des héros de mangas.

E Sports-Day : 22 avril à 20 heures au Comœdia, 23 et 24 avril à la salle des fêtes. Renseignements : 04 90 57 01 64 ou 06 43 28 09 73. www.etejeunesmiramas.fr

En bref

Mon Jardin Numérique

Mon Jardin Numérique organise une réunion d'inscriptions aux ateliers informatique pour seniors le 15 avril à 10 h 30 à la Maison des Associations.

Yoga à la Galerie des Molières

La Galerie des Molières ouvre son espace aux gymnastiques douces. Le Hatha yoga y fait son entrée le mardi. De 15 h 30 à 16 h 30 pour les personnes en fauteuil roulant, de 17 h 30 à 19 h 30 pour les valides. De 16 h 30 à 17 h 30 : relaxation-détente. Les cours sont dispensés par Catherine Jaurena, professeur Diplômée d'État.

Renseignements : 04 42 47 00 18.

Assemblée générale de l'Udac

L'Union Départementale des Associations des Combattants et victimes de Guerre tiendra son assemblée générale le 13 avril à 9 heures à la salle des fêtes.

Baz Jeunes

Sport, concerts, sorties, carnaval… la Baz Jeunes du centre social Carraire est opérationnelle depuis le début de l'année. Elle verra son lancement officiel le vendredi 15 avril à 18 heures.

Renseignements : 04 90 50 09 79.

60 ans du Hand : la Commémoration fait le plein

Guillaume Neyroz, président du club, a de quoi être satisfait : les 60 ans du MHBOP (Miramas HandBall Ouest Provence) ont été fêtés avec une convivialité exceptionnelle. Les festivités ont réuni plusieurs milliers de personnes, du matin au soir.

L'équipe du MHBOP avait concocté un programme bien minuté avec des animations nombreuses. Dès le matin, des rencontres amicales ont opposé les enfants du baby et du mini-hand, puis les équipes des années quatre-vingt et bien d'autres. De belles passes et une technique qui, pour certains, a été un peu oubliée. L'après midi, une rétrospective était organisée dans la salle des Fêtes. 60 ans d'aventures et d'anecdotes que chacun a pu se remémorer, de la Société Saint Maurice Cheminote au Miramas Handball. Le diaporama retraçait chaque période. Alain Broudard commence avec les années cinquante suivi par Aurélien Zamuner pour les années soixante. Un intermède permet au Maire, Frédéric Vigouroux, et aux personnalités de découvrir le livre écrit sous la direction d'Armand Neyroz, véritable bible sur les 60 ans passés. S'en suit la présentation des années quatre-vingt par Bernard Quard et Florence Molinard, meilleure période sportive du club avec les équipes seniors masculines et féminines en nationale 2, les années quatre-vingt-dix mises en valeur par Bernard Pastor et pour finir cette rétrospective, Philippe Cabiac retr ace les années 2000.
Un magnifique apéritif réunissait anciens et nouveaux membres au Gymnase Concorde où le maire remettait au président du club les clés du nouveau club-house flambant neuf. Enfin, un dîner de gala réunissait encore plus de 750 convives à la salle des Fêtes. Accueillies par Guillaume Neyroz, de très nombreuses personnalités du Handball avaient tenu à être présentes, parmi lesquelles André Amiel, président de la fédération française de 1996 à 2008, Georges Format ancien président de la ligue Provence Alpes et son successeur le Miramasséen Armand Griffon.

Des bouchons pour le Téléthon

Cette année le Mirathon, organisateur local du Téléthon, a monté une opération Bouchons avec l'association 17/18, à la demande de Handi' Chiens Provence. Les bénévoles nous communiquent le superbe résultat de la collecte : 900 kg ont été remis à l'association Les Bouchons d'Amour à Lambesc, transfert qui a été rendu possible grâce à l'aide de la municipalité et de la SILIM. Cette récolte contribuera à financer l'achat et le dressage de quatre chiens - qui coûtent 13 000 € en fin d'éducation - et cela nécessite plus de 32 000 000 bouchons. Les Bouchons d'Amour financent par ailleurs des projets pour la Fédération Française Handisport et l'achat de fauteuils roulants.
Un grand merci, donc, à tous les Miramasséens.

Les Gazelles ne verront pas le désert

Grande déception pour Évelyne Debard et sa copilote Martine. Tout était bouclé pour le Rallye Aïcha des Gazelles qu'elles préparaient depuis des mois. Les sponsors les soutenaient, 1500 amis avaient voté pour leur équipage sur le site du rallye, elles devaient acheminer des produits de première nécessité par le biais de l'association Terre d'Argan. Depuis des semaines, les deux femmes s'entraînaient physiquement et tenaient une forme éblouissante. Bref, le départ s'annonçait bien pour la mi-mars…
Mais la mécanique en a décidé autrement. Lors des derniers réglages, le préparateur détecte une défection importante au niveau du train avant. Le temps de la commande, de la livraison, de la réparation, et bien que chacun ait fourni tous les efforts nécessaires, l'incertitude était trop grande, le timing ne tenait plus : *"J'ai beaucoup hésité, retourné le problème dans tous les sens. Ce contretemps, outre l'impact financier imprévu, a aussi compromis tout le timing de la préparation. Il fallait également positionner notre inscription, avec le risque de perdre le montant total de l'engagement en cas de désistement. Toutefois, si cette panne n'avait pas été détectée, nous n'aurions pas pu éviter la casse dans le désert. Trop d'incertitudes ont justifié cette décision"*, regrette Évelyne Debard. La déception surmontée en quelques jours, la battante parle déjà de nouvelles aventures, dans quelques mois probablement.

Économie et **emploi**

Trois nouvelles entreprises à la Pépinière

Le 15 mars, l'adjoint au maire Gérald Guillemont, vice-président du SAN délégué à l'aide aux entreprises et à l'enseignement supérieur, accueillait les quinze nouveaux créateurs d'entreprises, hébergés dans les Pépinières de Ouest Provence. Trois d'entre eux ont choisi Miramas.

En 2010, les entrepreneurs installés en pépinières emploient 130 personnes, un chiffre est remarquable par rapport aux années précédentes, où la majorité des créations n'impliquait qu'un seul salarié. À Miramas, le taux d'occupation avoisine les 100 %, il ne reste qu'un bureau à louer. Agéox, Komerko et IALP s'y sont installés l'année dernière.

Les entrepreneurs choisissent la pépinière pour les services mutualisés, l'équipe d'assistance au créateur organise des rencontres thématiques utiles à la bonne gestion, comme par exemple la réforme de la Taxe Professionnelle, le RSI ou bien encore les clés de lecture d'un bilan. Alors que la durée moyenne d'hébergement est de 36 mois, une étude réalisée en 2010, auprès des anciennes entreprises dans nos pépinières, a montré que 80 % d'entre elles sont toujours en activité 5 ans après leur passage en pépinière. De même, 80 % des entreprises sorties en activité sont restées sur le territoire de Ouest Provence.

Pour l'emploi, les outils publics des soutiens à la création d'entreprise créés par Ouest Provence constituent un dispositif gagnant.

Agéox réalise des études, du conseil de contrôle de mesures de formation, des audits dans les domaines de l'hygiène de la sécurité et des conditions de la qualité de travail. Komerko opère dans le service informatique, l'orientation, le commerce électronique et les services Internet. IALP, une société d'Ingénierie, Architecture Littorale et Portuaire qui conseille et expertise dans le domaine du bâtiment.

Et Gérald Guillemont le soulignait : "*la dynamique volontariste du territoire et la résistance à la crise économique ambiante sont essentielles. Comme sont essentiels l'énergie des entrepreneurs, le réalisme de leurs objectifs et la compétitivité de leurs offres commerciales.*"

Pépinière d'entreprises de Miramas : ZAC des Molières, 29, avenue du Royaume-Uni. Tél. : 04 90 17 49 00.

En bref

Recrutement logistique
L'agence Pôle Emploi de Miramas recherche des préparateurs de commandes, véhiculé de préférence.

Recrutement périscolaire
La Mairie de Miramas commence la récolte des candidatures pour les emplois d'animateur du périscolaire pour l'année 2011/2012. A cet effet est à votre disposition en Mairie et Mairie Annexe de l'Espiguette un dossier de candidature.

Sectorielle de la Propreté
Dans le cadre de la semaine sectorielle de la propreté la présentation des métiers se fera à la Maison de l'Emploi d'Istres le 11 mai 2011 avec des ateliers de démonstrations l'après midi. Le jeudi 13 mai de 9h à 12h sera consacré aux recrutements.

Atelier Dynamic Emploi
Des journées sur la rédaction d'un CV et d'une lettre de motivation pour les jeunes de 16 à 25 ans sont organisées à la Mission Locale Ouest Provence de Miramas, le 20 avril, le 27 avril et le 18 mai de 9 heures à 12 heures.

Rénovation urbaine
Mireille Barthélémy, chargée de mission clause d'insertion ANRU, tient des permanences Information Emploi dans le cadre de la rénovation urbaine, à la Maison du Quartier de la Maille II les vendredis 8 avril, 22 avril et 13 mai de 13 h 30 à 17 heures.
Maison du Quartier : 16, place des Jonquilles, 0 800 006 186. Renseignements à la Mission Locale : 04 90 58 76 90.

Création d'entreprise
La Maison de l'Emploi Ouest Provence met en service un numéro vert à destination de toute personne ayant une idée, un projet de création d'activité ou de reprise d'entreprise. Conçu pour faciliter les démarches au sein des différentes structures qui œuvrent dans le secteur de la création d'entreprise sur le territoire de Ouest Provence, ce service contribue à une meilleure information et orientation des créateurs.
0800 300 223, du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 heures et de 13 h 30 à 17 heures.

Boucherie de La Crau : le service avant tout

Myriam Dani, Miramasséenne de longue date, a ouvert la Boucherie-Traiteur de La Crau en avril 2010, sur le boulevard Aristide-Briand.

Myriam Dani a du caractère. Avec ses cinq enfants elle est un exemple de ténacité et de gaieté. Positive jusqu'au bout des ongles, ses "vies" ne se comptent plus. Pendant un temps elle a travaillé au centre culturel Pierre-Miallet d'Entressen, puis à la Maison de l'Étranger à Marseille aidant de nombreuses personnes dans leurs démarches administratives. Elle crée ensuite, à Istres, une entreprise de location de salle-réception-traiteur, Au Cœur de la Provence qui marche toujours très bien.

Puis, dans cette course vers la création et l'épanouissement personnel où ses enfants occupent la première place , elle ouvre la boucherie de La Crau, une boucherie 100 % hallal, à Miramas. Comme toute boucherie qui se respecte, Myriam a opté pour un boucher, Christian Jacques-Trolet, passionné par son métier et doté d'une imagination débordante : ses propositions de barbecues sont étonnantes, avec des produits d'origine contrôlée d'excellente qualité. En dehors de la boucherie le service traiteur préparé dans les règles de l'art par Myriam, est tout aussi remarquable avec des plats typiques tels que couscous, tajines ou paellas et uniquement sur commande, 48 heures à l'avance. Enfin Yanis, le fils, s'est spécialisé dans la confection de toute la charcuterie hallal, les merguez en particulier.

Boucherie-Traiteur de la Crau : 60 boulevard Aristide-Briand. Tél. : 04-90- 56-77-08. www.boucherie-traiteur-hallal.com

ADF : des pros du déménagement !

Aménagement Déménagement les Fourmis (ADF) est installé à Miramas, avenue Marius-Chalve depuis 6 ans maintenant. Entreprise 100 % familiale elle allie souplesse et rigueur au service des clients.

Mostefa El Mardi connaît tous les tenants et aboutissants du métier de déménageur. C'est un véritable spécialiste qui a travaillé en Corse, durant près de trente ans, au sein d'une société de déménagement importante. En 2004, il crée son entreprise à Miramas avec son épouse Zina. Puis ses deux fils rejoignent l'équipe, Samir et Amir (20 et 22 ans). Samir s'occupe plus particulièrement de la gestion et du secrétariat tandis que Zina est "multicarte" : c'est elle qui règle souvent les problèmes de dernière minute. Le client qui s'adresse à ADF se voit proposer plusieurs solutions depuis le "tout service" où il ne s'occupe de rien mais naturellement la note est à la hauteur du travail demandé, jusqu'au déménagement stricto sensu , le client s'étant chargé de toute la préparation des colis, du démontage des meubles et de leur rangement par lots. Bien évidemment, cette dernière solution est la moins onéreuse. ADF se déplace dans toute la France et parfois même à l'étranger : dernièrement il s'est chargé du déménagement d'un footballeur de renom, transféré de l'OM vers un club de Grande-Bretagne. Dans la répartition de sa clientèle 90 % concerne les particuliers et 10 % les entreprises. Dans ce créneau du déménagement occupé par de grands noms, ADF tire bien son épingle du jeu grâce au sérieux de ses prestations et une rigueur dans l'organisation de tous ses emballages exemplaires. ADF peut tout transporter. Même des pianos si le client le demande. Mais dans ce cas il fait appel à une équipe de spécialistes. Ne transporte pas un piano qui veut !

ADF, Aménagement Déménagement les Fourmis. Groupage, stockage et garde-meubles sécurisés. 18, avenue Marius-Chalve et bientôt boulevard d'Espagne dans la ZI Molières. Tél. : 06 66 99 70 80.

Dossier : Agenda 21, en route vers le 21e siècle

Qu'est ce qu'un Agenda 21 ? C'est un programme d'action en faveur du développement durable pour le 21ème siècle. C'est également une démarche participative à laquelle tous les Miramasséens sont conviés à s'associer. C'est aussi une démarche de changement de nos attitudes, de nos pratiques, de notre vision d'un avenir plus durable pour tous. Elle doit être collective, à l'échelle de notre commune, de notre pays et de notre planète. L'Agenda 21 est un outil qui nous réuni tous pour nous permettre de construire une charte, un mode d'emploi du vivre ensemble bien et durablement.
Aujourd'hui, la première phase consiste à établir des constats de la situation de la commune au regard du développement durable. Ce diagnostic doit être partagé avec vous. Pour cela deux outils sont mis en place : d'une part un questionnaire pour recueillir votre perception de la commune, mais aussi vos préoccupations ; d'autre part, des ateliers thématiques qui permettront à tous les participants d'accompagner la démarche Agenda 21 de la commune. Ces ateliers thématiques seront créés le 13 mai prochain à 19 h, au cinéma le Comoedia.

Du développement durable...

Les cinq enjeux du développement durable

- Lutte contre les gaz à effet de serre et le réchauffement climatique
- Préservation de la biodiversité, des milieux et des ressources naturelles
- Épanouissement de chacun dans un cadre de vie satisfaisant
- Cohésion sociale entre les territoires et les générations
- Dynamique de développement selon des modes de production et de consommation responsables

à la démarche Agenda 21

Les trois grandes étapes du processus

- Diagnostic partagé avec les Miramasséens
- Stratégie d'actions locales
- Plan d'action

Les thématiques du diagnostic

L'Agence Régionale pour l'Environnement (ARPE) propose d'étudier quinze domaines d'investigation lors du diagnostic de l'Agenda 21

- Gestion des ressources : déchets
- Gestion des ressources : gestion de l'eau, énergie, air, bruit
- Espaces naturels et biodiversité
- Emploi / Insertion et intégration
- Tourisme
- Agriculture et gestion des forêts
- Déplacements, transports, infrastructure
- Urbanisme
- Habitat, logement
- Risques naturels et technologiques
- Santé
- Action éducative
- Culture
- Sport et loisirs
- Développement économique

Donnez votre avis

Un questionnaire pour donner votre avis

Les réponses au questionnaire inclus dans ce dossier, vous contribuerez à construire les axes de travail de la démarche Agenda 21 de Miramas.
Vous êtes conviés à la restitution de cette étude le 13 mai à 19 heures au Comœdia.

Un lieu de partage des ateliers thématiques

La commune va organiser des ateliers thématiques. Ils permettront aux Miramasséens de s'exprimer sur l'état des lieux et d'apporter leur vision du territoire au regard du développement durable. Les participants à ces ateliers pourront y formuler des propositions d'action.

Déjà ac

Un toit végétalisé : une tendance qui se répand de plus en plus

Largement en retard sur ses voisins européens quant à l'utilisation d'énergies renouvelables et durables, le développement des toits végétalisés est encore balbutiant dans l'Hexagone. Pourtant, cette technique hautement écologique, existe depuis la préhistoire. Dans les pays scandinaves et en Allemagne, les toitures végétales occupent parfois plus de 10% des nouvelles constructions, subventionnées souvent par les gouvernements. L'intérêt écologique est multiple : fixation des particules atmosphériques et des pollens, diminution du taux de gaz carbonique donc baisse des gaz a effet de serre, hygrométrie, biodiversité (faune et flore), isolation des habitations (chaud l'hiver, frais l'été), protection contre les chocs thermiques et inertie thermique permettant de réaliser des économies d'énergie, régulation des débits hydriques et ralentissement du ravinement urbain (baisse de la surcharge des égoûts), soit une absorbtion de près de 50% de la quantité d'eau tombant sur les toits ! Bref la toiture écologique, même si elle demande des techniques particulières, est une alternative écologique et esthétique remarquable, particulièrement en milieu urbain.

Les maisons à toit végétalisé ne sont pas fréquentes dans nos région cependant on peut en trouver au moins une à Miramas, celle de Béatrice M. «Nous avons opté pour une maison végétalisée pour plusieurs raisons. Tout d'abord l'esthétique et l'intégration dans le paysage nous a toujours fasciné et je voulais des volumes spacieux, très éclairés lumineux mais chauds l'hiver et frais l'été... sans recourir à des procédés trop onéreux consommateurs d'énergie. L'orientation de la maison est basée sur le soleil d'hiver qui inonde la maison et la réchauffe tandis que l'été nous avons privilégié le soleil du soir. La végétalisation de la toiture sur une maison entièrement construite en béton pour des raison de portance et de solidité apporte une isolation exceptionnelle l'hiver et une fraicheur naturelle l'été. Bien sûr, c'est un type de construction plus cher que le bâti traditionnel mais au final on s'y retrouve. D'autant qu'avec la crise énergétique que nous traversons je pense que nous avons fait le bon choix».

Une énergie électrique maîtrisée : le photovoltaïque

De plus en plus de Miramasséens équipent leurs toitures de panneaux photovoltaïques. Si depuis janvier 2011, le crédit d'impôt a été supprimé par le Gouvernement, l'utilisation de cette technologie en plein essor reste écologique et économique.

Parmi les premiers à Miramas, Max et Thérèsese se sont décidés il y a plus de trois ans. Première étape, il faut déposer une demande d'autorisation au service Urbanisme qui dispose d'un mois maximum pour la délivrer. Ensuite, vient le choix d'un installateur. Après la disposition des panneaux et l'acheminement du câble jusqu'au compteur, c'est à ErDF de jouer. La demande est importante, les délais peuvent aller jusqu'à trois mois. "La loi oblige ErDF à racheter l'électricité aux particuliers. Avant janvier 2011. Nous avons bénéficié d'une aide de l'État de 8 000 €, une autre de la Région pour 3 000 €. Depuis, Jean-Louis Borloo a gelé les aides, a fait baisser les tarifs de rachat. Un moratoire est déposé pour faire baisser les prix des installations", explique Max.

Malgré tout, si l'investissement reste onéreux il semblerait que cette solution apporte quelques bénéfices significatifs.

Pour l'année 2010, une centaine de demandes ont été instruites au service Urbanisme pour la pose de panneaux photovoltaïques. 2011 commence avec six demandes.
Lorsque la construction existe, la démarche au niveau du service Urbanisme est le dépôt d'une déclaration préalable pour modification de toiture.

Un exemple
Coût de l'installation pour 21 m² : 25 000 €. Branchement EDF : 700 €. EDF rachète environ 0,40 € le kilowatt/heure, payable à la date anniversaire du branchement.

teurs… !

Phytorem : trois brevets internationaux pour une épuration naturelle

Véronique et Bernard Benayoun sont les premiers au monde à mettre en place une épuration des eaux usées par les bambous. Leur société, Phytorem (et Phytoperspectives pour la culture des bambous), est consultée par de nombreux pays pour mettre en place leur "station d'épuration" naturelle.

C'est Véronique, l'esprit "bio" de l'entreprise, grâce à sa formation d'ingénieur agricole et à un travail de thèse de recherche sur la phytoremédiation (l'épuration par les plantes). Elle a travaillé en effet sur l'utilisation des saules, peupliers et eucalyptus. Quant à Bernard, diplômé de la très prestigieuse école Boulle, architecte décorateur, le sujet ne semblait pas le concerner particulièrement. Sauf par l'intermédiaire du bambou, élément d'architecture de mobilier et de décoration, très utilisé dans bien des pays d'Asie. De ce point commun a émergé l'interrogation "et si l'on utilisait les bambous, plante à forte croissance et forte valeur ajoutée pour cette phytoremédiation?" D'autant qu'avec le système racinaire horizontale extrêmement dense, la plante paraissait idéale. Et c'était le cas ! Après de multiples expériences tant sur le plan physiologique du bambou que de son adaptation et de ses pouvoirs captateurs du carbone et, dans une moindre mesure, des métaux lourds, le végétal a révélé ses pouvoirs filtrants extraordinaires : pratiquement zéro rejet après passage au travers de ses rhizomes et le travail des bactéries symbiotes. Et de ces expérimentations (en partenariat avec l'INRA, le CNRS et les Universités) puis dépôts de trois brevets protégés à l'échelle internationale, la société était lancée avec son siège à Miramas. Phytorem utilise aujourd'hui une vingtaine de variétés de bambou pour mieux correspondre à tous les types de sol. Sur le marché national de

La station Phytorem de Miramas et son système d'épandage au pied des bambous.

l'assainissement le segment occupé par Phytorem devrait doubler dans la prochaine décennie pour atteindre près de 600 millions d'euros par an. Au niveau européen les perspectives de développement sont encore plus étendues notemment dans les ex pays de l'europe de l'est et au sud où le quart seulement de la population est raccordé à un réseau d'assainissemenrt (source OCDE). Avec ses 20 employés au total dont 15 à Miramas, la société miramasséenne affiche une croissance à deux chiffres. D'autant que l'exploitation de ce système est quasiment valsorisable à 100%.En effet, les bambous eux-mêmes sont une source de matière première s'illustrant de plus en plus dans les domaines de la décoration et du mobilier. Mais pas seulement. Transformé en billes d'aggloméré le bambou constitue un excellent combustible après transformation en billes de combustible.

Du compostage à l'Accueil de Loisirs

EN 2008, Leslie Garcia, une animatrice des Dépendances de Cabasse, propose de construire un composteur. Depuis, les enfants de l'Accueil de Loisirs et des Classes vertes alimentent l'outil et redécouvrent les vertus de la réutilisation des déchets.

"*Ah, c'est ça ! On a le même chez mon grand-père, mais je ne savais pas comment ça s'appelait.*" Ces réflexions sont courantes quand Leslie explique aux enfants comment fonctionne le composteur. C'est avec eux qu'elle l'a construit et ce sont eux qui apportent les épluchures, coquilles d'œufs, fruits et légumes qui se mêleront aux déchets secs comme le bois et les produits de tonte. Les plus grands aèrent en actionnant la fourche dans le bac d'un mètre cube adossé au château. Au bout de six mois, lorsque la nature a réalisé son œuvre, que les lombrics ont creusé leurs sillons, le mélange est prêt. Toujours entourés des enfants, les animateurs de l'Accueil de Loisirs et des Classes vertes (de la maternelle au CM2*) ont répandu le compost sur les parcelles du Jardin des Senteurs à l'entrée du Château. Radis, persil, cerfeuil, ciboulette et salades s'en portent bien. Tous ces travaux sont accompagnés, au centre et avec les enseignants, d'expériences qui montrent les besoins des plantes, leur mode de reproduction. Les animateurs sont aussi très attachés à la sensibilisation par des jeux au tri sélectif. Ici, on répond à des quiz, on fabrique des poubelles colorées pour apprendre où jeter les déchets.

Le grand projet de Leslie pour cet été réside dans la création par les enfants de 8 à 14 ans d'un Espace Nature, avec mare et jardins, potager, aromatique et d'agrément. Ce lopin de terre, évolutif, restera ouvert à tout le service Animation de Cabasse et pourrait

Les enfants de Cabasse ont pris l'habitude d'apporter les déchets organiques pour le composteur.

devenir par la suite un lieu de nidification.

Écrin de verdure à quelques encablures de la ville, l'Accueil de Loisirs de Cabasse se préoccupe depuis déjà quelques années de la protection de notre environnement avec les jeunes générations.

** Lors de l'année scolaire 2009-2010, Cabasse a accueilli 117 classes, soit 2 925 écoliers. L'Accueil de Loisirs a reçu 893 enfants de 8 à 17 ans pendant les petites et grandes vacances et les mercredis.*

Où vont nos déchets ?

Bacs jaunes pour les plastiques, métaux, cartons, papiers… Bacs verts pour les bouteilles, bocaux et pots en verre, chacun sait les utiliser pour trier les déchets. Mais qui n'a pas visité le centre de tri Delta Recyclage de Matigues, ne peut imaginer les étapes de la reconversion des déchets. Les enfants des écoles du territoire ont cette possibilité de visiter l'usine qui reçoit toutes les bennes des villes de Ouest Provence. Les Ambassadeurs du Tri qui les accompagnent insistent sur le tri indispensable en amont pour faciliter le travail des employés de Delta Recyclage.
À leur arrivée, les déchets sont déversés dans un entrepôt et acheminés vers des tapis roulants où une machine programmée distingue le papier du fer et des déchets industriels banals. Cela n'empêche pas des hommes et des femmes de trier ce que l'informatique a laissé passer. La grande chaîne du recyclage a commencé.
Il existe trois types de traitement des déchets : la valorisation par le recyclage, le compostage et la réutilisation ou la valorisation énergétique, par incinération avec récupération d'énergie ou l'enfouissement en centre de stockage des déchets ultimes. Ces derniers étant essentiellement des gravats et des encombrants.
Sur le territoire de Ouest Provence, moins de 0,25 % des déchets sont incinérés.

Quelques chiffres

- 42 points propres
- 742,46 tonnes collectées à Miramas*
- Volume collecté en déchetterie : 5 983,28 tonnes*
- Plus de 25 % des ordures ménagères de Ouest Provence sont valorisées*.
- Coût d'élimination des déchets pour Ouest Provence : 16 622 753,04 €
- Recette d'élimination des déchets pour Ouest Provence : 4 110 558,83 €

** Source : Rapport annuel Ouest Provence sur le prix et la qualité du service public d'élimination des déchets. Chiffres 2009.*

Delta Recyclage, le partenaire de Ouest Provence, c'est :

- Un bâtiment de 2 200 m², réservé au tri de collectes sélectives. Les déchets triés dans ce bâtiment proviennent soit des déchetteries, soit des collectes sélectives (emballages ménagers recyclables, matières plastiques, papiers, plastiques, métaux).
- Un bâtiment de 3 300 m², réservé au tri de déchets industriels banals et aux déchets gros et moyens volumes. Ils proviennent d'industries, de déchetteries et de la grande distribution.
- Un bâtiment de 2 000 m², bâtiment de stockage des déchets triés avant leurs expéditions.
- 60 000 t/an de déchets industriels
- 15 000 t/an de déchets ménagers pré-triés recyclables

Le fret, un outil écologique et économique

"*Un train, c'est mieux que trois camions*" est le leitmotiv des Miramasséens, derrière la locomotive "élus et cheminots". Outil de préservation de l'environnement, le fret contribue aussi au développement économique. Avec l'abandon des wagons isolés, alors qu'en parallèle 819 kilomètres supplémentaires d'autoroutes sont prévus, on tourne le dos au Grenelle de l'Environnement. Dans les calculs établis par les défenseurs de la route, le coût réel du camion avec le prix du baril de pétrole, les infrastructures routières et autoroutières payées par le contribuable n'est jamais pris en compte. Le fret reste un rempart au développement routier. Une étude financée par la Région montre que le potentiel de la route peut se tourner vers le ferroviaire. Le Conseil régional affirme encore sa volonté d'inclure le train dans les réseaux européens et soutient le projet d'un tunnel ferroviaire sous le Montgenèvre qui raccourcirait le trajet Marseille-Turin de 140 km, d'établir une liaison vers l'Italie, avec un important gain de temps pour les voyageurs et de développer le ferroutage au travers des Alpes du Sud. Le train, c'est le fret pour les marchandises, mais aussi les liaisons pour les voyageurs, un mode de déplacement doux des hommes et des produits, un moyen de locomotion sûr.

Les bruits du ciel : la mairie tend l'oreille

Depuis janvier, la commune est reliée au réseau international de surveillance des nuisances sonores produites par les avions. eans.net (station de mesure : Miramas)

La municipalité a installé des collecteurs de piles dans ses services, comme ici dans le hall de la mairie.

13 mai : lancement public de la démarche Agenda 21

Le 13 mai à 19 heures au Comoedia, le maire Frédéric Vigouroux et Jean-Eudes Joffrin, adjoint à l'Écologie, au Développement durable et à la Santé présenteront la démarche Agenda 21, en présence du représentant de l'Agence Régionale Pour l'Environnement (Arpe)

Au programme :

- un documentaire de 12 minutes de Jorge Furtado *L'île aux fleurs*, Ours d'Argent 1990 au festival du court-métrage de Berlin.
- Le résultat de l'analyse du questionnaire distribué avec ce magazine.
- Constitution et inscription aux ateliers

14 et 15 mai : Nature en Fête

Nature en Fête, pour agir en faveur de la nature et du jardin, par une approche de notre environnement plus respectueuse du développement durable. La manifestation rassemblera des exposants qui présenteront des produits issus de l'agriculture biologique ou paysanne, d'une production locale ou du commerce équitable. Des actions de sensibilisation aux enjeux de la nature, du jardin et de la biodiversité seront traduites par des ateliers destinés aux plus jeunes, par des espaces de découverte, par des balades thématiques.

Animations de rue, présentation d'un jardin familial par le lycée Fontlongue, Village du développement durable, concours de dessins, cuisine solaire, et bien d'autres animations pour maîtriser son environnement autrement.

Nature en Fête : samedi 14 mai de 9 heures à 19 heures et dimanche 15 mai de 9 heures à 18 h 30, place Jourdan et rues adjacentes.

Vie municipale

Le Rendez-vous des Gourmets : un parcours de goûts et de senteurs

La nutrition et la santé sont l'un des axes forts que la municipalité veut développer dans les prochaines années.

Bien se nourrir en prenant du plaisir et en privilégiant les productions locales et de qualité, voilà l'état d'esprit qui orientait le visiteur lors de ce premier « rendez-vous des gourmets », salle des fêtes Pierre-Tristani. Un rendez-vous mis en place par la Ville avec un programme qui alliait la pédagogie aux découvertes gustatives.

Avec une trentaine d'exposants triés sur le volet, la place était faite aux produits d'exception et aux goûts authentiques. Chacun débutait par les douceurs exceptionnelles de la Patisserie Argiolas : figuettes, macarons et chocolats. Puis dégustation chez Jean et Juliette Chiron, producteurs d'huile d'olive AOC et de confitures maison, telle cette huile aux reflets d'artichaut ou cette confiture de melon orange. Non loin de là, les pains biologiques, l'agneau de Crau, suivi de tout un assortiment de préparations à base de poutargue à côté des biscuits provençaux. Plus loin encore, les délices d'escargots, tapenades, anchoïades, poivrons farcis et aromates. Progressivement l'eau vous montait à la bouche quand les senteurs envahissantes et étourdissantes des fromages italiens de David Amico vous enveloppaient pour mieux vous étreindre. Pour finir, dégustations de charcuteries corses, des vins du terroir local (Lunard, Sulauze) ou d'ailleurs, de fruits confits. Bref, le tourbillon gustatif à chaque stand. Quand ce n'était pas l'émerveillement devant les accessoires de cuisine originaux et indispensables de Juliette M !

Les points forts de ces deux journées étaient sans conteste les démonstrations de chefs étoilés et les ateliers pour les enfants qui ne désemplissaient pas : confection d'un moelleux au chocolat par le chef pâtissier David Gasparini du Bout d'Istres, fontaine au chocolat du traiteur Sucré Salées, les gambas-lit d'aubergines-câpres de Guillaume Sourrieu, étoilé au Michelin, du restaurant l'Epuisette de Marseille, ou les salades et smoothies de Thomas Sardou. Le top de la gastronomie locale était à Miramas. Un rendez-vous à ne pas manquer l'an prochain !

Un plateau savoureux de “Réussites”

L'édition des dernières Réussites de Miramas s'est déroulée au cœur de ce qui va sans doute faire partie des grands succès de notre Ville dans les années à venir : le Rendez-vous des Gourmets…

Tout d'abord, Fadela Aoummeur, adjointe au maire, a souligné la réussite de **Thomas Sardou**, dont le talent rejaillit sur sa ville d'origine, Miramas. Très tôt, Thomas seconde sa mère pour la préparation des repas, sept bouches à nourrir dans la famille, la tâche n'est pas facile. Avec l'expérience, c'est avec naturel qu'il passe de “*Second de cuisine familiale*” à “*Chef pour les copains*”. Il obtient la deuxième place lors de la finale régionale du concours “*Un dîner presque parfait*” retransmis par M6, une opportunité extraordinaire de mettre en avant ses origines provençales, de défendre les saveurs de sa région et pour valoriser sa ville natale. Thomas a depuis créé sa société : il est traiteur pour les entreprises et pour les particuliers et propose des interventions “*Chef à domicile*”.

Jean Guillon, adjoint au maire, a évoqué ensuite le parcours d'un écrivain de grande qualité qui a choisi notre ville. Né à Oran, **Ahmed Hanifi** s'installe à Miramas en 2001. Docteur en sociologie, il. enseigne le français à des Miramasséens d'origine étrangère. Il cultive aussi un jardin secret depuis l'âge de 16 ans : l'écriture. Il vient de publier son deuxième roman, L'Amer jasmin de Fès, qui retrace l'itinéraire d'un quinquagénaire amoureux d'une jeune Marocaine de 18 ans souffrant de maltraitance, qu'il aidera à guérir de ses blessures et à s'émanciper.

Puis c'est Marie-Pierre Vial, adjointe au maire et marraine de **Nicolas Dromel**, qui a rendu hommage à ce jeune Miramasséens au CV remarquable et prometteur. Après des études au collège La Carraire et au lycée Cocteau, il se spécialise en Économie Mathématique, Statistiques et Économétrie. Il rédige une thèse sur la taxation et les cycles économiques. La Banque Centrale Européenne l'invite à travailler à Francfort, puis il part en Californie pour un séjour de recherche. Il soutient son Doctorat à l'automne 2007. Recruté au CNRS, Nicolas a publié des articles dans des revues scientifiques internationales, et présenté ses travaux dans de nombreuses universités dans le monde. Il est aussi commentateur de l'actualité économique sur la chaîne France 24. Frédéric Vigouroux a poursuivi en présentant **Louis Alcacer**, connu comme le loup blanc à Miramas par sa fonction de correspondant local du Provençal puis de La Provence de 1988 à 2005. Fin connaisseur de Miramas, il a vécu les grands et petits événements qu'il se plaît à raconter… Il conserve précieusement chez lui plus de 6 000 articles archivés, ainsi que des milliers de photos légendées. Ce grand témoin de notre temps a su raconter la vie locale avec beaucoup de talent. Merci à lui et à son épouse Christiane associée à cet hommage.

Jacques Rodriguez, conseiller municipal délégué à la sécurité, a également honoré **les bénévoles du Comité Communal Feux de Forêts (CCFF)**. Lorsque Benjamine Borsellino a accepté de reprendre le Comité en 2008, il vivotait avec 4/5 membres et des missions réduites. Aujourd'hui, c'est une force organisée, dynamique et motivée qui travaille avec près de 60 membres pour la sécurité de notre Ville. Grâce à eux, les massifs forestiers sont surveillés et nettoyés toute l'année.

Robert Soriano concluait avec la dynamique équipe d'**Action Mirasud**, l'association de commerçants et artisans présidée jusqu'alors par Ludovic Lebreton qui cède la place à Pierre Borsellino. Action Mirasud est un acteur majeur de l'animation économique de la ville. L'association est de toutes les manifestations municipales et ne cesse de développer ses propres actions. De six membres lors de sa création à près de cent aujourd'hui, cet interlocuteur est reconnu par toutes les institutions et notamment la Chambre de Commerce Marseille Provence. La CCI a, deux années de suite, récompensé le talent de nos commerçants qui décrochent le Trophée départemental des associations de commerçants parmi 117 autres concurrents. C'est le message positif porté par les membres de l'association qui a convaincu la municipalité et le SAN de lancer un dispositif Fisac et une Opération d'Amélioration de l'Habitat dans le centre-ville.

Des chantiers "Verts" pour douze Miramasséens

En 2010, Miramas s'est associée à Ameli Ouest Provence pour lancer un chantier d'insertion dans le domaine des espaces verts. En mai, douze salariés étaient engagés par l'association dans les "Brigades vertes". Leur mission se termine à la fin du mois. Une autre commence.

Encadrés par les services techniques municipaux, douze Miramasséens entre 18 et 45 ans entretiennent et aménagent les espaces verts de la ville et les espaces naturels de la commune. Apportant leur contribution à la mise en valeur du patrimoine naturel et des zones pavillonnaires ou industrielles, ces salariés d'Ameli (Association Multiservice Emploi Lien et Insertion) trouvent dans ces missions l'occasion de se requalifier professionnellement. En rupture d'emploi, en difficulté familiale ou sociale, ces hommes et femmes de bonne volonté sont envoyés par les divers partenaires de l'insertion : Plie, Mission Locale, Pôle Emploi, Isis, Maison de l'Emploi, Déclic et Mairie.

En une année, ils ont débroussaillé, désherbé, ramassé et trié les végétaux, entretenu pelouses et voiries… tout en étant accompagnés par des professionnels. Ceux du service municipal auquel ils sont affectés, mais aussi par ceux de l'insertion. Car il s'agit pour eux de retrouver une part active dans la société, d'anticiper sur leur avenir. Un entretien individuel hebdomadaire, un atelier collectif mensuel, une rencontre entre salarié, accompagnateur et référent tous les deux mois permettent d'établir tout au long de leur parcours un plan d'action propre à chacun. Ces différents diagnostics et suivis, les formations aux entretiens d'embauche, à la rédaction de CV, les accompagnements qui les aident à lever les freins (logement, démarches administratives, santé, etc.) apportent aux salariés autant de réponses pour revenir dans le monde du travail.

Les écoles vues par l'Inspecteur d'Académie

Première visite à Miramas pour le nouvel inspecteur d'Académie. Reçu tout d'abord au collège Miramaris, où après une visite de l'établissement il a présidé un conseil d'administration auprès du maire, Jean-Luc Bénéfice a rencontré les personnels de Van-Gogh, Cézanne, des collèges Carraire et Camus.

L'inspecteur d'Académie Jean-Luc Bénéfice guidée dans sa visite de l'école Paul-Cézanne par sa directrice Pascale Court.

Lorsque Jean-Luc Bénéfice a pris ses fonctions fin 2009, il a promis au maire Frédéric Vigouroux et à l'adjointe à l'Éducation Maryse Rodde de visiter les établissements scolaires de la ville. Engagement tenu en ces premiers mois de 2011, l'Inspecteur d'Académie a consacré une journée à notre commune.

Après le conseil d'administration du collège Miramaris, Jean-Luc Bénéfice a visité deux écoles et deux collèges, guidé par l'Inspecteur de l'Éducation Nationale Alain Nacry et par Maryse Rodde.

Mesurant de visu les changements qui s'effectueront à la Maille 2 autour du groupe Paul-Cézanne, il a mesuré les difficultés rencontrées pour définir une carte scolaire (voir *Miramas Info* de mars), compris les passerelles entre les quartiers lorsque les enfants passent du primaire au collège. L'Inspecteur a salué la sage décision d'envoyer les maternelles de Cézanne à Cabasse les quinze derniers jours de juin, avec un réel projet éducatif, pour préparer le déménagement des petits écoliers vers l'élémentaire à la rentrée prochaine, car la maternelle sera détruite en juillet.

Conseil municipal : une gestion budgétaire dynamique et des taux d'imposition inchangés

Moment important dans l'année que celui du vote du budget municipal qui s'équilibre en dépenses et en recettes à quelques 50 Millions d'euros avec des choix politiques affirmés : la poursuite de la rénovation de la ville dans tous les domaines, le développement de la solidarité, le maintien des taux d'imposition et la maîtrise des dépenses de personnel.

Gérald Guillemont, adjoint aux finances, a débuté par une présentation du compte administratif 2010. La réalisation du budget atteint 95%, ce qui est exemplaire pour une collectivité territoriale. En ce qui concerne le budget 2011, il s'équilibre en dépenses et en recettes à 50 367 403 €. C'est un budget globalement prudent, car la situation nationale est très instable, mais c'est aussi un budget offensif dans les domaines prioritaires : la sécurité avec notamment l'installation de 37 caméras de vidéo protection judicieusement réparties (en cours d'installation) ; la solidarité avec plus de places de crèches, des prestations nouvelles du CCAS et un budget de plus de 8 millions d'euros dédié aux actions sociales ; l'écologie avec le lancement de l'agenda 21 communal et le recrutement largement subventionné d'un spécialiste des économies d'énergie. Les dépenses de personnel sont contenues, avec la volonté de maintenir des effectifs stables. Gérald Guillemont rappelle que les grandes incertitudes, soulevées lors du Débat d'Orientation Budgétaire, demeurent. En effet, les finances municipales sont fortement dépendantes de la situation nationale : croissance faible, suppression de la taxe professionnelle, baisses prévisibles des dotations de l'Etat ou ponctions dans les finances communales. Ainsi, l'excédent de fonctionnement est conservé pour faire face à la mise en place d'une péréquation imposée par l'Etat qui coûtera 1 million d'euros chaque année à Miramas à compter de 2012. En effet, l'Etat considère, par un artifice comptable, que nous sommes une commune riche !!! De plus, la réserve financière dont dispose la ville sera utilement consommée au fil des années pour faire face aux investissements indispensables trop longtemps différés par les municipalités précédentes : entretien et réparation de l'important patrimoine communal (équipements, routes et réseaux), mises aux normes et sécurisations, économies d'énergie, informatisation et mécanisation... La préparation du budget, qui s'appréhende de plus en plus de manière analytique, est un exercice considérable qui a demandé près de 4 mois de travail et l'agrégation de plus de 109 unités de service.

Le conseil municipal a également voté le maintien des taux d'imposition (inchangés depuis 2008), le maire rappelant la baisse déjà engagée de la taxe d'enlèvement des ordures ménagères et l'intention confirmée de l'équipe municipale de baisser les impôts locaux avant la fin du mandat, les subventions aux associations (2 571 940 €), et la révision de certains tarifs municipaux qui concernent peu les particuliers et n'avaient pas bougé depuis 2005.

TAUX D'IMPOSITION

Taxe d'Habitation... 22,75 (22,75 en 2010)
Foncier Bâti..... 31,89 (31,89 en 2010)
Foncier non Bâti..... 50, 86 (50,86 en 2010)
Remarque : La baisse de la taxe d'Habitation, sur proposition de la Ville pourrait s'exercer sur la partie SAN de la TH.

Les collégiens s'expriment par les mots

Une nouvelle cérémonie de signatures en salle des mariages pour le Programme de Réussite Éducative (PRE) et le CCAS. Des collégiens de 5e se sont inscrits aux Ateliers d'expression.

Redonner le goût de lire, d'écrire et de dire est l'enjeu des dix Ateliers d'expression "*De la parole à la plume*", destinés à treize collégiens de La Carraire et Miramaris et soutenus par le PRE, le CCAS et À Cœur de lire. La conteuse passionnée Monique Bertrand anime ces rendez-vous hebdomadaires : "*J'aimerais que les jeunes se révèlent à eux-mêmes, trouvent une vie libre. Parfois, je suis exigeante, je m'engage, parce que j'attends leur engagement pour le bonheur*". Ces ateliers, pris sur la pause méridienne "*demandent du travail, mais apporte bonheur et fierté*", ajoute Christine Carlioz-Boisson, la déléguée du préfet à l'Égalité des chances. Ces jeux d'esprits sous formes de charades, devinettes, les créations collectives et personnelles, les exercices de style à la manière de Raymond Queneau déclinés au cours de ces ateliers apparaîtront dans un livret en fin d'année scolaire. Une belle trace écrite des apprentissages de la langue française que les collégiens seront fiers de partager avec leurs proches.

La signature du Carnet des Ateliers d'expression officialise le plaisir de renouer avec les mots et la langue française.

Nettoyons la terre : élan collectif pour rendre la ville plus propre

Entourant Frédéric Vigouroux, Maire, Liliane Fleury, conseillère déléguéeà l'hygiène et à la santé, Anne-Marie Chayot adjointe aux affaires sociales, Guy Desmaretz, conseiller municipal, les enfants «citoyens» au premier plan, Unicité, les membres du G.ra.pe, et des présidents de conseils de quartier (entre autres)...

À l'occasion de la journée « nettoyons la terre » organisée par la commune sous l'impulsion du San Ouest Provence qui en assurait la logistique, une cinquantaine de personnes sont venues participer à la grande collecte de déchets dans les rues du centre-ville de Miramas.

Les jeunes d'Unicité étaient présents, toujours fidèles au poste lorsqu'il s'agit d'agir pour la collectivité, mais aussi les élus, le maire en tête, des anonymes et des membres du G.ra.pe et des enfants, pour certains de l'école La Carraire. Ces mêmes enfants avaient participé également à l'opération « nettoyons devant notre porte » quelques jours avant, avec leur classe de CM2 dirigée par Mme Longhitano. Tandis que le matin, au Vieux-Miramas, une opération de nettoyage avait lieu également : 300 kg de déchets collectés ! Nicolas était là, accompagné de ses grands parents venus donner un coup de main. Il était revenu avec ses copines d'école, Imane et Oumayna deux sœurs à l'esprit admirablement citoyen. Tous trois tenaient à apporter leur contribution : un magnifique exemple pour les adultes ! En fin de matinée plus d'une demie-tonne de déchets a été récoltée.

Le mercredi 30 à la Carraire

Oumeyna, Imane et Nicolas : de jeunes citoyens en herbe exemplaires.

"Nous aimons notre ville respectons-la"

Les bacs de collecte !

Trois grands quartiers et deux rues bénéficient depuis plusieurs années d'un système de collecte en double bac individuel. Bien plus nombreux sont ceux qui doivent utiliser les bacs de regroupement. La TEOM (taxe d'enlèvement des ordures ménagères) est l'impôt que nous acquittons tous. Cet impôt que nous nous accordons à trouver trop élevé ne couvre qu'une partie du coût de la collecte.
Que dire alors du traitement ?
Notre projet était de faire baisser cet impôt, réduire le nombre de collectes dans ces quartiers était le parti le plus raisonnable. Faire changer les comportements à l'égard des bacs de regroupement était une autre étape. Nous avons commencé, le chemin à parcourir est encore long pour atteindre notre but. Il y aura d'autres étapes, ponctuées sans doute de nouvelles attributions de bacs individuels dans les quartiers où circulation et stationnement rendront cela possible. Mais il y aura toujours des endroits où nous devrons accepter d'utiliser les bacs de regroupement de la meilleure façon pour tous. Alors apprenons à vivre ensemble.

Déchetterie des Molières : avenue des Pays-Bas. Numéro vert : 0 800 800 424.

Les travaux

Les vestiaires de la Base de voile, principalement utilisés par le Nautic Club sont entièrement refaits : parois murales, isolation, peinture, sanitaires, chauffage et électricité pour un montant de 37 971,32 € (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). Un portail motorisé sécurisera l'accès à la Base. Montant des travaux : 13 072,28 € (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). Tous ces travaux seront terminés à la mi-avril.

Le Miramas Handball Ouest Provence est doté d'un nouveau Club-house, une construction modulaire à Concorde, livrée pour les 60 ans du club le 26 mars.
Montant des travaux : 82 700,39 € subventionnés à hauteur de 80 % par le Conseil général.

Et encore

Mairie. Reprise des enduits de façades, canalisation des condensats de climatisation : 16 535 € TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). **Centre technique municipal**. Remplacement, au d'une pompe à chaleur à plus grande performance écologique, qui permettra de réaliser des économies d'énergie. Montant des travaux : 15 620 €TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). Aménagement de vestiaires (peinture et sanitaires). Montant des travaux : 36 750 €TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). **Cosec Molières**. Reprise du bardage et de l'isolation dans la salle d'escrime et le dojo. Montant des travaux : 10 476,96 €TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). **Gymnase Concorde**. Remplacement du bardage métallique des façades. Montant des travaux : 64 256,06 €TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). **Maternelle Van-Gogh**. Étanchéité toiture. Montant des travaux : 57 463,38 €TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général). **École Maille 3**. Étanchéité toiture. Montant des travaux : 85 097,42 €TTC (50 % subventionnés par le SAN, 50 % par le Conseil général).

De nouveaux circuits pour l'Accueil de Loisirs

À partir des prochaines vacances, et du 4 mai pour les mercredis, le service municipal des transports et la Direction de l'Éducation et de la Jeunesse améliorent les trajets pour les enfants qui fréquentent les Accueils de Loisirs de Cabasse et Van-Gogh. Ils harmonisent les informations horaires et rationalisent les circuits et leurs fréquences… ce qui implique une économie non négligeable, puisqu'un bus en remplace deux, toujours sur deux circuits pendant les vacances d'été. Les mercredis et petites vacances, un bus tournera sur un circuit, au lieu de deux bus sur deux circuits. La directrice de Cabasse a fait le trajet avec le chauffeur, ils ont relevé "les points noirs" qui présentaient des problèmes de sécurité, déplacé de quelques mètres certains arrêts. Un autre a été ajouté un à Garouvin : vingt-huit logements ont été construits par Nouveau Logis Provençal dans le cadre du Programme de Rénovation Urbaine, des enfants seront amenés à fréquenter les Accueils de Loisirs municipaux à partir de juin.

Pour tous renseignements, plans et horaires des trajets : mairie annexe de l'Espiguette, avenue de la République. Accueil de Loisirs : 04 90 50 02 05. Courriel : cabasse.clsh@mairie-miramas.fr

Juillet et août / Circuit 1

Arrêts	Aller	Retour
• Collège Camus	8 h 15	17 h 45
• Garouvin	8 h 25	17 h 55
• Carraire-Chirons	8 h 35	18 h 05
• Clos de Craponne	8 h 40	18 h 10
• Van-Gogh (Accueil de Loisirs maternel)	8 h 50 (Arrivée des touts-petits)	17 h 30 (Départ des touts-petits)

Juillet et août / Circuit 2

Arrêts	Aller	Retour
• Théâtre-Cocteau	8 h 15	17 h 40
• Fontlongue	8 h 20	17 h 45
• École Jules-Ferry	8 h 25	17 h 50
• Terrasses-Cézanne	8 h 35	17 h 55
• Van-Gogh (Accueil de Loisirs maternel)	8 h 40 (Arrivée des touts-petits)	17 h 30 (Départ des touts-petits)

Mercredi et petites vacances

Arrêts	Aller	Retour
• Terrasses-Cézanne	8 h 15	17 h 30
• École Van-Gogh	8 h 20	17 h 35
• Théâtre-Cocteau	8 h 25	17 h 40
• Fontlongue	8 h 30	17 h 45
• École Jules-Ferry	8 h 35	17 h 50
• Collège Camus	8 h 45	18 h
• Garouvin	8 h 55	18 h 10
• Carraire-Chirons	9 h 05	18 h 20
• Clos de Craponne	9 h 10	18 h 25

L'Accueil à Cabasse s'échelonne de 7 h 30 à 9 h 15 et de 17 h 30 à 18 h 30.
Aucun enfant ne partira seul du bus ou de l'Accueil de Loisirs sans en avoir été autorisé par les parents, par écrit auprès de la direction. Les enfants de moins de 6 ans doivent être récupérés par les parents ou par une personne majeure dûment signalée dans le dossier d'inscription. En cas d'absence des parents ou de la personne responsable à l'arrêt du bus, l'enfant sera ramené à l'Accueil de Loisirs à la fin du circuit.

Sports

Les volleyeuses pros d'Istres Ouest Provence

à la rencontre des jeunes Miramasséens

Dans le cadre de ses compétences sport, le SAN Ouest Provence mène des actions citoyennes vers les jeunes des écoles et collèges.

Le but est de faire se rencontrer de grandes équipes et des enfants autour de la pratique d'une discipline. Un esprit de solidarité qui permet l'échange et le respect de l'autre, la compréhension de l'effort et du travail nécessaires pour atteindre des objectifs de compétitivité, une discipline d'entraînements pugnace pour émerger parmi les clubs les plus prestigieux de la région. Offrir ainsi aux jeunes le sens de l'effort tout en découvrant une discipline sportive. Après Foot2Respect, puis Hand Attitude, le volley s'invitait dans une commune où ce sport est absent. Les filles d'Istres Ouest Provence Volley se sont régalées pendant près de deux heures avec les 180 enfants de 7 à 14 ans, inscrits aux stages de vacances de l'Office Municipal des Sports. Six ateliers avaient été mis en place pour l'initiation avec des volleyeuses "du tonnerre" : Emmanuelle Desaint, Dragana Batula, Candace McMamee, Svetlana Dukule, Leyla Tuifua et

Lénaïg Le Moigne. Six professionnelles de très haut niveau, (du niveau de l'OM !) qui faisaient des démonstrations de passes, de services, de précision, de déplacements après un échauffement général. Les volleyeuses d'Istres Ouest Provence sont 8e en coupe d'Europe et 4e au championnat de France !

L'agenda sportif

Handball

Samedi 16 avril à 21 heures
au gymnase Concorde
Nationale 3 féminines contre Montpellier

Basket

Dimanche 10 avril à 8 heures au gymnase Jean-Moulin
Sports Développement Solidarité seniors masculins contre Istres Sport

Football

Dimanche 10 avril à 15 heures au stade des Molières
Promotion première division Football Club Miramas contre Castellas
Samedi 16 avril à 15 heures au stade des Molières
Première division Union Sportive Miramas contre Croix Sainte

Tennis de table

Samedi 16 avril à partir de 15 heures au Cosec des Molières
Départementales
Mardi 26 avril à 19 heures au Cosec des Molières
Pro B dames contre Etival Clairfontaine

Alexia Grenouillat, la reine des bassins

À 10 ans, Alexia Grenouillat est l'une des meilleures nageuses du Miramas Aqua Sport Club (Masc). Elle gagne sur tous les tableaux : des médailles à chaque compétition et des résultats scolaires brillants.

Sa maman, ancienne nageuse de Nationale 2, l'inscrit au Bébés nageurs alors qu'elle n'a que 5 mois. Repérée pour ses prédispositions, elle intègre le Masc à l'âge de 5 ans et ne cesse de progresser. Depuis le début de l'année, Alexia a glané une formidable moisson de récompenses : trophée lors du biathlon départemental des poussins à Istres, une médaille d'or et deux de bronze durant les critériums poussins, trois médailles d'or au critérium des 100 m de Berre l'Étang.

Sa coach Colette Valayer essaie de la préserver le plus possible : "*Alexia est comme un pur-sang, il faut sans cesse la freiner. La carrière d'un nageur est longue et à cet âge-là, des blessures peuvent s'avérer irréversibles. Son entraînement se résume à quatre fois une heure par semaine.*" Il lui reste donc du temps pour assouvir sa passion de la lecture, en moyenne 2 heures chaque jour ! Plutôt que la télévision, elle préfère ajouter à son emploi du temps une heure de danse. Aux jambes, on peut également ajouter la tête, car la nageuse est aussi une excellente élève, comme le démontre son 19,75 de moyenne générale au 1er trimestre.

SAN Ouest Provence

Les écoliers en classe Environnement

Basé à la Maison de la Mer à Fos, le SAN Environnement reçoit un nombre considérable de demandes de la part des enseignants. Les professeurs de maternelle et d'élémentaire en appellent à leur expérience et à leurs compétences pour les aider à développer des projets de classes ou d'écoles.

La classe de CM2 de madame Danjean, à l'école Giono, se penche sur le thème Mer et littoral avec les agents du SAN Environnement.

Année après année, le service intercommunal répond aux demandes afin que toutes les écoles du territoire bénéficient, entre novembre et mai, des ateliers Science et pédagogie du SAN Environnement. A condition bien sûr que les projets, validés par l'Inspecteur d'Académie, s'inscrivent dans les thématiques de Ouest Provence : les déchets, les risques majeurs, l'air et la pollution atmosphérique, l'eau, les milieux naturels du territoire.

Pour cette session, vingt-sept classes de Giono (maternelle et élémentaire), de Van-Gogh (élémentaire), de Chantegrive (élémentaire) et de Jean-Macé sont déjà parties en classes Environnement à la Maison de la Mer et sensibilisées aux thèmes qui les préoccupent. Puis, ce sont les agents de Ouest Provence qui se déplacent jusqu'à trois fois dans les établissements scolaires pour mener à bien les travaux des élèves, déjà bien préparés par leurs instituteurs. De fiches pédagogiques en préparation d'exposition, les écoliers, de travaux manuels en découvertes, les enfants explorent les sujets par d'autres chemins que ceux tracés dans les livres scolaires.

Enfin l'intercommunalité réserve une reconnaissance plus large aux classes qui ont choisi de restituer ses travaux sous forme d'exposition : ils sont affichés lors de l'EcoForum, le rendez-vous annuel qui se tient successivement dans toutes les communes de Ouest Provence. Pour cette édition 2011, la Biodiversité sera présentée à la Poudrerie les 19 et 20 mai.

Défendez le Cévenol : signez la pétition !

Le Cévenol : parcours limité !

L'État et la SNCF ont signé une convention appliquée depuis le 1er janvier qui notifie que la ligne Paris-Marseille via Clermont-Ferrand et Nîmes est maintenue. On peut lire en préambule : "*La présente convention relative aux trains d'équilibre du territoire manifeste* ***la volonté de garantir la qualité du service ferroviaire offert*** *à l'usager en assurant notamment la pérennité de certaines dessertes. La qualité du service offert à l'usager constitue en effet la raison d'être du service public ferroviaire. Elle s'inscrit également dans les objectifs du Grenelle de l'Environnement en faveur du transport ferroviaire, et manifeste* ***une volonté forte de la part de l'État en matière d'aménagement du territoire et d'irrigation des territoires ruraux, dans le souci de la cohésion nationale.***"

Mais, car il y a un "mais", l'annexe 1 de la convention mentionne : "***la relation Clermont-Nîmes-Marseille par le Cévenol sera limitée à Nîmes à partir du service annuel 2012***", qui entrera en vigueur le 11 décembre 2011. L'analyse précise des horaires 2011 du Cévenol indique que **sa circulation est périodique depuis février avant de disparaître complètement à partir du 12 juin !** Pourquoi Le Cévenol est important pour les Miramasséens ? À l'époque du développement industriel, nombreux sont les habitants des Cévennes à s'installer à Miramas et dans ses environs pour participer aux grands travaux induits par ce développement. Et aujourd'hui encore, les descendants de ces pionniers ont gardé des attaches avec ce "coin" du Massif Central. Comment ne pas penser aussi à l'attrait touristique et aux besoins d'échanges de cette région ? Le Cévenol doit donc être maintenu au titre : "… d'aménagement du territoire et d'irrigation des territoires ruraux, dans le souci de la cohésion nationale". C'est pourquoi la circulation de ce train doit être maintenue sur tout le parcours de Marseille à Clermont-Ferrand et retour.***Nous vous invitons à signer la pétition à l'accueil de la mairie ou sur les sites : http://www.lapetition.be et www.miramas.org***

Loisirs

Cinéma le Comœdia

Rue Castagne - Tél. 04 90 50 14 74. Tous les programmes : 08 92 68 05 98. www.scenesetcines.fr

Sur nos écrans

Du 6 au 12 avril

- Rango
- La Soledad (VO)
- On verra demain (VO)
- Amours salées (VO
- L'orphelinat-Buried (Nuit fantatisque)

Du 13 au 19 avril

- Winnie l'ourson, bienvenue dans la forêt des rêves bleus
- Sucker punch
- Les femmes du 6e étage
- Illégal

Du 20 au 26 avril

- Jeannot l'intrépide
- 127 heures
- Le marquis
- Aube du Néotron

Du 27 avril au 3 mai

- Rouge comme le ciel
- Fighter
- Même la pluie (VO)

Théâtre La Colonne

Avenue Marcel-Paul. 04 90 58 37 86. 04 90 50 05 26. www. scenesetcines.fr

Lecture théâtralisée

Samedi 16 avril à 20 h 30

C'est à Alger de Fellag, avec Fellag et Marianne Epin

Fellag est de retour à La Colonne pour lire des extraits de son recueil de nouvelles *C'est à Alger.* Une plongée hallucinante dans les profondeurs de la tragédie algérienne. Un voyage dans le temps démonté d'une histoire à rebours. Une exploration minutieuse de l'âme de quelques héros qui tentent avec humour de faire entendre la petite voix de la raison dans ce tourbillon de folie. Une prose savoureuse aux teintes chatoyantes qui virent du néoréalisme au cauchemar et du roman noir à la métamorphose fantastique. Fellag rend hommage aux femmes et aux hommes de son pays, capables de résister et de survivre dans un monde bestial. Un moment rare à ne pas manquer !

One Man Show

Vendredi 6 mai 20 h 30

Didier Porte aime les gens

À l'heure où la majorité des comiques drôles parlent pour ne rien dire et remplacent les idées par les grimaces, Didier Porte, avec ses textes écrits au cordeau et son obsession de ne jamais vouloir décoller de l'actualité politique, fait figure d'exception. Acide, insolent, impertinent, cynique, le satiriste anarchisant épingle les travers des médias et crucifie méthodiquement les personnalités du show-business et de la politique. Morceau choisi : "*La nature est de droite sinon Robert Hue n'aurait pas cette tête-là*". Didier Porte crache un venin très noir. Son humour éclabousse tous azimuts. Si vous n'avez pas peur des tâches…

Musique

Mercredi 11 mai à 20 h 30

Marc Lavoine en acoustique

Après une tournée des "Grands Espaces" qui a suivi la sortie de son dixième album *volume 10* dont il a signé l'intégralité des textes, Marc Lavoine revient à l'essentiel avec un concert plus intimiste. C'est accompagné de deux musiciens, dans une version acoustique qu'il se produira sur la scène du théâtre La Colonne. Un moment rare de complicité avec son public pour ce comédien-chanteur qui a réussi à mener avec succès deux carrières artistiques parallèles et qui dit chanter avant tout pour aimer les gens. ***Concert présenté par L'Usine-Scènes et Cinés.***

Médiathèque

Avenue de la République. 04 90 58 53 53.
scomm@mediathequeprovence.com
www.mediathequeouestprovence.fr

Jusqu'au samedi 21 mai

"Se tenir droit" exposition Anne Loubet

En partenariat avec la maison de retraite Les Jardins de la Crau, et durant deux mois d'échanges et d'observations, Anne Loubet et Sophie-Charlotte Gautier ont abordé sous un angle poétique et subjectif le sujet de la maladie d'Alzheimer. Elles ont porté un regard tendre sur la vieillesse et la maladie, questionnant l'identité, le regard de l'autre et l'image de soi. L'Artothèque Intercommunale présente une exposition photographique et le film *Se tenir droit*

Samedi 9 avril de 10 h 30 à 11 h 15

Atelier Internet Enfants (7-11 ans) : "Google et cie" pour découvrir les secrets d'Internet, apprendre à trier et vérifier les infos trouvées sur Internet. Inscription au pôle Jeunesse.

Jeudi 14 avril à 18 heures

Conférence "Garibaldi" animée par Jean Martinez. En partenariat avec l'association RÊVES Éducation Nationale. Entrée libre.

Mardi 19 avril à 15 h 30

Lectures Impromptues

Morceaux choisis : *L'inconnu sur la terre* de Jean-Marie Gustave Le Clézio, proposés par le pôle Langues et Littérature. Entrée libre.

MJC-MPT

11 bis, boulevard Aristide-Briand. 04 90 50 05 18
www.maisonpourtous.org

- **Samedi 9 avril** : participation au carnaval de Miramas, avec le groupe de Batucada.
- **Samedi 9 avril** : soirée Folk avec la Malle aux Arts.
- **Dimanche 10 avril** : 13e journée de randonnée.
- **Samedi 16 avril** : soirée dansante - 18 ans.
- **Dimanche 17 avril** : stage coach vocal avec Maggy Villette de 10 heures à 17 heures, prévoir pique-nique. 40 € non adhérent, et 20 € pour les adhérents. Inscription à l'accueil.
- **Samedi 23 avril** : demi-finale du Tremplin Jeunes.
- **Du 26 avrilau 6 mai** : expo photo de Suzie Bénard "Le mode de vie des adolescents". Vernissage le 30 avril de 14 h à 18 h.

Espace Ambroise Croizat

Avenue du Maréchal-Juin. 04 90 50 05 03

L'agenda

- Jeudi 7 avril : la chorale de Croizat chante pour les résidents des Jardins de la Crau
- Vendredi 8 avril : atelier peinture
- Lundi 11 avril : danse avec l'Association des Retraités de Miramas
- Mardi 12 avril : atelier chants
- Mercredi 13 avril : informatique/atelier mémoire
- Jeudi 14 avril : film (à déterminer)
- Vendredi 15 avril : atelier peinture
- Lundi 18 avril : danse avec l'association des Retraités de Miramas
- Mardi 19 avril : atelier chants
- Mercredi 20 avril : atelier mémoire
- Jeudi 21 avril : jeux de société
- Vendredi 22 avril : atelier peinture

- Mardi 26 avril : atelier chants
- Mercredi 27 avril : atelier mémoire
- Jeudi 28 avril : loto
- Vendredi 29 avril : atelier peinture/atelier arts plastiques

Repas de printemps : mardi 17 et mercredi 18 mai (après les remariages) à 12 heures en salle des mariages. **Inscriptions :** du lundi 11 au vendredi 15 avril de 10 heures à 12 heures.

Modalités : être âgé de 60 ans pour une personne seule ; pour un couple, une des deux personnes doit avoir 65 ans. Inscription avec une pièce d'identité, un justificatif de domicile et pour les nouveaux inscrits un justificatif de retraite. Si vous souhaitez rendre service à des personnes, Croizat limite l'inscription à une personne ou un à couple supplémentaire.

Permanences de l'Entraide 13 : lundi et mercredi de 10 h à 12 h au 1er étage.

Centres sociaux

Giono : 04 90 50 30 50. csgiono@wanadoo.fr
La Carraire : 04 90 50 09 79. la-carraire@wanadoo.fr
Schweitzer : 04 90 58 20 49. www.albert-schweitzer.fr

GIONO

Carnaval. Samedi 9 avril sur le thème de l'Asie. Rendez-vous au centre à 14 h.

L'art des Mailles solidaires. "Un artiste, un quartier" avec l'artiste Claude Morin. Au Mercure le mercredi matin pour les enfants, le mardi et jeudi de 14 h à 16 h pour les adultes. Le mercredi de 14 h à 16 h à la Maille 2.

L'enfance

Thème pour les 4-9 ans: l'eau et le sport.

Les jeunes

Pour les prés ado et les ados de 14 à 17 ans. Accueil de 17 h à 19 h 30 le lundi, mardi et vendredi pour 1 € par an. Jeudi soir : atelier Batucada.

Les familles, les adultes

Pour construire des projets ensemble : vacances, sorties familiales, ateliers. Lieu d'écoute parents/enfants de 0 à 4 ans accompagnés d'un adulte. Petit-déjeuner à thème avec l'association A mots ouverts.

Détente et forme

Atelier couture, atelier informatique, cours de salsa, cinéma une fois par mois.

Les permanences

Conseiller juridique, MSA, ADM FAAD, UDAF, CLAAJ, Point Appui Étrangers, Mission Relais Emploi, écrivain public, alphabétisation.

CARRAIRE

Infos Famille

Les ateliers

- Carnaval. Réalisation d'un char sur le thème de l'Europe, salle Colomb. Adultes, enfants sont tous bienvenus.
- Batucada : atelier gratuit de percussions brésiliennes mercredi de 17 h 30 à 19 h, pour débutants ou confirmés de 7 à 77 ans. Une animatrice peut s'occuper de vos enfants pendant l'atelier.
- Doigts de Fée, le lundi de 14 h à 16 h 30 : moment convivial pour tricoter, bricoler, cuisiner et boire un bon café…

Les sorties

- Samedi 9 avril : Carnaval de la ville, rendez-vous au centre à 13 h pour se costumer, départ pour le défilé à 14 h.
- 12 avril : repas partage organisé par le Comité d'Usagers.

Infos Enfance

- Centre de Loisirs sur le thème des Amériques.
- Activités manuelles : photophores, totem et pièges à cauchemar indiens, bracelets brésiliens, ateliers cuisine en famille (salade de fruits exotiques, crêpes mexicaines…)
- Ateliers artistiques aux pieds des immeubles avec l'association Art et Développement, mercredi 13 avril de 14 h 30 à 16 h et du 18 au 22 avril.

Activités extrascolaires. CLAS : gratuit pour les CM1 et CM2 de l'école Carraire mardi et vendredi de 17 h à 18 h 30. Soutien scolaire : 5 € du CP à la 3e tous les soirs (sauf mercredi) de 17 h à 18 h.

Infos jeunes

- Stage multisports (sports de combat, box, arts martiaux, foot) pendant les vacances d'avril. Participation : 5 €.
- Atelier musique du 18 au 23 avril et du 26 au 30 avril. Découverte de la musique (MAO), atelier écriture, composition, création et arrangement d'un morceau, mixage, mastering.

Les activités pendant les vacances

Sports de combat, atelier musique, multisport, initiation (basket, foot, hand, rugby), sports collectifs, cinéma, sorties culturelles. Jeux de rôle, tennis de table, billard, baby-foot, citadelle.

SCHWEITZER

Centre de loisirs du mercredi : accueil des enfants de 5 à 10 ans de 8 h à 18 h ; enfants de 11 à 15 ans, de 13 h à 18 h. Multi-activités et animations ludiques. Programme détaillé disponible au centre. Inscriptions à partir du 12 avril pour la période du 4 mai au 29 juin. Nombre de places limitées.

Carnaval : samedi 9 avril, départ rue Albert-Camus.

Vacances de printemps : inscription mardi et vendredi de 16 h à 18 h et mercredi de 9 h à 12 h et de 13 h 18 h. Accueil des enfants de 5 à 15 ans de 8 h à 18 h (journée ou ½ journée). Activités diversifiées, ludiques et culturelles.

Accompagnement à la scolarité : lundi et jeudi de 17 h à 18 h 30.pour les enfants de primaire. Mardi et vendredi de 16 h 30 à 18 h 30 pour les collégiens.

Théâtre forum : atelier de théâtre forum le jeudi de 18 h 30 à 20 h 30. Jeudi 7 avril : atelier sur le thème de l'école et des parents (engagement pour trois représentations dans les établissements scolaires). Représentation le 14 avril à 18 h 30 à l'école Jean-Macé sur le thème "les parents et l'école".

Ludothèque : prêt le mercredi de 16 h 30 à 18 h 30. Après-midi jeu le 16 avril de 14 heures à 18 heures.

Animations famille : atelier cuisine à partir des légumes du jardin le 14 avril de 10 h à 12 h (repas 5 €) au centre Giono. Repas offert aux participants. Sur inscription.

Jardin des Sources

C'est le moment de repiquer les semis afin d'avoir de beaux légumes bio cet été. Le jardin sera ouvert le samedi 16 avril.

Instants Métis

Des Instants Métis tous les mois à la médiathèque. En mars, Gribi Quartet a trouvé son public.

A la médiathèque

Rencontres, dédicaces et concerts

Moussu T è lei jovents. Le groupe chante avant tout l'espoir, l'envie, la force, l'enthousiasme, le plaisir et l'amour. À l'écouter, nul doute "ça te rend souple et bouléguant…". Après la rencontre, le groupe présentera quatre titres de son nouvel album live. Entrée libre **mercredi 20 avril à 15 heures** (en concert le 19 juin pendant les Nuits Métis). Présentation du festival Nuits Métis.

Naias, en concert le 19 juin pendant Nuits Métis, sera à la médiathèque le mercredi 11 mai à 15 heures à la médiathèque.

Au centre social Carraire

Atelier Batucada tous les mercredis et participation du groupe au Carnaval de Miramas.

Notre **histoire**

Le témoignage écrit de Marius Echinard

Des années durant, Marius Echinard, accompagné de Christian Clément, a raconté aux collégiens et écoliers de la ville ce que fut son expérience de déporté et de résistant. Le service des Archives municipales a recueilli cette mémoire orale. L'enregistrement sera diffusé entre le 4 et le 15 avril, lors des rencontres avec les collégiens qui annoncent la Journée de la Déportation du 24 avril. Nous vous livrons ici des extraits du témoignage de Marius Echinard.

"Fin 1943 et 1944 à la suite de décisions baptisées Lune de Mer ou Vent de Printemps, et par crainte de débarquements alliés dans la région de Calais, de nombreux transports de prisonniers quittèrent la ville de Compiègne pour Buckenwald dans la seule période de décembre 1943 à février 1944, 21 860 détenus sont arrivés dans ce camp. Il y avait environ 11 000 Français. En 1943 le nombre de détenus était au nombre de 37 500 et atteignit les 63 000 en 1944. Avec les déportés en "commandos", 43 000 prisonniers environ restent au camp et le reste est dispersé dans des commandos extérieurs dont Schonebeck-Dora et de nombreux autres ; à titre de mémoire, de 1938 date d'ouverture du camp à 1945, 240 000 détenus ont été immatriculés à Buckenwald. Le nombre officiel des morts a été d'environ 57 000. Les détenus venus de prisons diverses ou de Camp d'Internement arrivaient par transport ferroviaire en convoi de 900 à 1 200 personnes, entassés par centaine dans des wagons à bestiaux, dont la contenance maximale était de 40 personnes. Trois ou quatre fois par mois en moyenne des convois étaient formés. Le voyage durait environ trois ou quatre jours ou plus, sans nourriture et sans eau, alors afin de saliver, on en venait à lécher les boulons du wagon. Embarqué en gare de Compiègne dans la journée du 24 janvier, mon transport a duré 3 jours et 4 nuits avec un seul arrêt en rase campagne à Reims. Dans la nuit les portes du wagon se sont ouvertes, non pas pour nous aérer ou nous ravitailler, mais pour nous obliger à descendre sur le ballast couvert de neige dans un froid glacial avoisinant les – 15°, afin de se déshabiller entièrement tel un ver de terre, nous remontâmes tout nus, dans le dit wagon pour poursuivre notre voyage. Entassé à 110 dans le wagon, inutile de chercher à se reposer, même avec un peu de discipline en instaurant une rotation de 50 assis et 50 debout, cela a été impossible. Malheureusement, cette situation n'a pas été supportée par tous et dans un temps très court un grand nombre de personnes ont perdu la vie. Par respect pour eux, nous avons été obligés de les entasser au fur et à mesure des décès au fond du wagon afin de ne pas les piétiner. À l'arrivée dans la nuit du 26 au 27 janvier, les rescapés du voyage, épuisés, à bout de force par manque de nourriture et d'eau, dans ce wagon insalubre ressemblaient à des morts vivants. Là, les portes se sont ouvertes. On ne savait pas où l'on se trouvait, éblouis par les projecteurs, accueillis par des gardes qui nous sommaient de descendre. On était tétanisé. Devant notre inertie, ils ont envoyé les chiens dans le wagon pour nous faire descendre disons sauter sur un sol couvert de neige et de glace dans un froid glacial de – 15 à – 20°. Nous étions à Buckenwald. Certains restaient au camp d'autres sont répartis à la demande dans les 164 commandos de Buckenwald. Tout nus, sans chaussures, nous sommes dirigés vers le camp où commence notre vie nouvelle. Arrivée dans un baraquement : Normalement les nouveaux arrivants se déshabillaient, pour nous cela était déjà le cas. Première séance, la tonte :

Marius Echinard a toujours apporté son témoignage aux collégiens.

manipulées par trois ou quatre détenus toutes les parties du corps même les plus intimes étaient tondues avec des tondeuses qui avaient déjà bien opéré sur des précédents détenus, nous arrachaient les poils et cheveux plus qu'elles nous rasaient. 2e étape, la désinfection : dans une grande baignoire en pierre remplie d'un liquide "le formol" nous attendait pour un bain forcé car toutes les parties du corps se devaient d'être désinfectées tête comprise. Notre corps était en feu. 3e, la douche : direction les douches dont les jets d'eau étaient brûlants ou très froids, on avait le choix. 4e, séchage : ensuite, sans serviette car elles n'étaient pas fournies, on passait dans un couloir où deux gros ventilateurs envoyaient de l'air froid pour nous sécher.
Dernière opération l'habillage : sans tenir compte de notre taille, nous recevions une veste rayée un pantalon rayé, une paire de sandales en bois style claquette, sans oublier le béret rayé et comme sous vêtement une chemise."

État **civil**

Ils nous ont quittés

René Sauze, 63 ans, le 15 février
Marguerite Clément veuve Daniel, 91 ans, le 18 février
Anna Malvezin veuve Gabanou, 92 ans, le 19 février
Yvonne Dauphin veuve Grelet, 89 ans, le 21 février
Rolland Feuillet, 58 ans, le 22 février
Kamel Rahmani, 63 ans, le 22 février
Santa Papa veuve Santonocito, 87 ans, le 23 février
Jeannine Maurin veuve Saint-Martin, 86 ans, le 25 février
Adriano Fernandes Dos Santos, 56 ans, le 26 février
Jean-François Mialon, 88 ans, le 6 mars
Rabiha Benikhlef veuve Boussafi, 80 ans, le 6 mars
Franck Barroso, 47 ans, le 12 mars
Gilberte Pagès veuve Barnéoud-Rousset, 89 ans, le 14 mars
Pierre Joosten, 77 ans, le 14 mars
Michelle Rallier, 62 ans, le 14 mars
Trinité Cabezas, 81 ans, le 23 mars

Ils se sont mariés

Didier Ségura et Nadine Bruno, le 5 mars
Jérémy Nguyen et Chahrazad Chakroune, le 12 mars
Abdelkrim Séguier et Aïcha Saib, le 12 mars

Elle est arrivée

Lola Payet, le 16 novembre 2010 à Martigues

Traditions *Provençales*

Lou cagadou es clafi

Quouro nasquè Miramas-garo, qu'èro meme pancaro Miramas mai Constantino, li saberu d'aquéu tèms avien previst qu'emé lou loujamen dis óubrié qu'arribarien pèr travaia au camin de ferre, un tros de terre ié sarié apoundu pèr ameioura l'ourdinàri e pèr evita de s'enfeta (coume èron bèn souvènt de pacan, avien l'abitudo de travaia de longo.)

Li fanguihau èron pancaro necessàri nimai e meme inutile. Car li qu'avien la chabènço de poussedi un caire de terro, leissavon rèn s'escavarta. Tóuti se reciéuclavon. Mi rèire fasien coume acò, éli tambèn e meiouravon soun orto emé lou proudu de soun quèli, d'un biais ecoulougi davans l'ouro !

Quouro ma rèire-grand jardinejavo e qu'uno pissagno la prenié, se boutavo à sibla e tout en regardant en l'èr… Escartavo simplamen li cambo afin de se souleja ! Meravihous coutihoun fendu d'aquelo epoco.

Pèr contro, li que noun poudien reciéucla d'esperéli, fisavon soun quèli à l'óubliganço d'un agènt-menaire de "tourpiho", Miquèu, que couneissié ansin tóuti li secrèt intime de sa pratico : lou qu'avié agu la cagagno ; la que venié d'enfanta ; li que manjavon de caulet o d'espinarc…

Un jour, quàuqui cambarado de counscricioun (es à dire li qu'avien fa li tres jour que decidavon s'erias lèst pèr l'armado), après la bevendarié que seguissié lou counsèu de revisioun, faguèron Miqèu l'ardit.

Faguèron coulèito de tóuti li quèli qu'esperavon soun prouprietàri sus lou lindau de la porto e li descarguèron à bourro-bourro sus la plaço Jourdan !

Soulamen, fau saupre qu'à Miramas, i'avié que dous poun de vèndo d'aquéu famous quèli : adounc, i'avié soulamen dous moudèle diferènt ! Li mai finocho recaupeguèron un quèli nòu o tout coume ; d'enterin que lis autre se retroubèron em' uno vièio besougno.

Quouro countère moun istòri à-n- uno de mis amigo, apoundeguè d'aigo au moulin en acabant lou raconte ansin :

*Ma vesino Marìo èro lèu-lèu sourtido pèr recoubra soun bèn faguènt : "*Veirés… veirés. La radurrai ! La recouneirai ! Ié manco un tros d'esmaut just à l'orle ! *"*

Ansi dounc li pàti priva an apriva lou ramassadou de soun travai e lou founs tradicounau n'a pres un cop !

Le cabinet est plein

Lorsqu'est née Miramas-gare, qui n'était pas encore Miramas mais Constantine, les penseurs ont prévu qu'avec l'octroi d'un logement aux ouvriers qui arrivaient pour travailler au chemin de fer, un petit lopin de terre leur serait donné, pour améliorer l'ordinaire et pour éviter à toutes ces familles venues de la terre de s'ennuyer.

Les égouts collectifs n'étaient pas encore nécessaires et même inutiles ! Car ceux qui avaient la chance d'avoir leur lopin de terre, ne laissaient rien perdre. Ils recyclaient tout. Mes arrière-grands-parents ne s'en sont pas privés et amendaient leur jardin d'une manière écologique avant l'heure !

Lorsque mon arrière-grand-mère jardinait et qu'une envie pressente la tenaillait, elle se mettait à siffler, tout en regardant en l'air et… écartait simplement les jambes pour se soulager ! Merveilleux jupons fendus de l'époque !

Par contre, ceux qui ne pouvaient recycler eux-mêmes, confiaient leur pot de chambre aux bons soins d'un préposé conducteur de "torpille" qui connaissait ainsi les secrets intimes de ses clients : celui qui avait été dérangé ; celle qui avait accouché ; ceux qui avaient mangé du chou, des épinards…

Un jour quelques copains de conscription (c'est-à-dire ceux qui avaient passé les trois jours qui décidaient si vous étiez apte à partir ou non à l'armée !) après la beuverie qui suivait le conseil de révision, firent les malins. Ils collectèrent alors toutes les tinettes qui attendaient leur propriétaire sur le pas des portes et les déchargèrent en vrac sur la place Jourdan !

Seulement, il faut savoir qu'il n'y avait à Miramas que deux points de vente de ces fameux pots-de-chambre : Ainsi n'y avait-il que deux modèles différents !

Les plus futés récupérèrent des tinettes "neuves" ou tout comme ; tandis que les autres se retrouvaient avec de vieux machins

Quand j'ai raconté mon histoire à une de mes amis, elle a ajouté de l'eau au moulin en terminant le récit ainsi :

Ma voisine Marie était sortie dare-dare pour récupérer son bien, en affirmant : "*Vous verrez ! Vous verrez ! Je le ramènerai ! Je le reconnaîtrai ! Elle a un morceau d'émail qui manque juste au bord !*

Ainsi donc, les aisances privées ont privé le ramasseur de son travail et le folklore urbain en a pris un coup !

Martine Bautista

La cité ouvrière construite autour du quai de Constantine, ancien nom de Miramas. (Collection Martine Bautista).

En pratique

Don du sang

L'Établissement Français du Sang et l'Amicale des Donneurs de Sang vous attendent le vendredi 15 mars de 15 h 30 à 19 h 30 à la Maison des Associations.

Numéros utiles

Mairie	04 90 58 79 79
Mairie annexe de l'Espiguette	04 90 50 18 82
Mairie annexe La Rousse	04 90 58 03 75
Espace Ambroise Croizat	04 90 50 05 03
CCAS	04 90 17 31 32
Service des Sports	04 90 50 02 11
OMS	04 90 50 03 24
Piscine	04 90 58 20 30
Service Logement	04 90 44 49 87
Point d'appui étrangers	04 90 50 30 96
Pôle handicap	04 90 57 41 56
Maison des Associations	
Réservation des salles	04 90 17 30 21
Centre Technique Municipal	04 90 58 32 89
Maison de l'Emploi	
Ouest Provence	04 90 58 46 59
Maison du Droit	04 90 50 30 96
Service Communication	04 90 17 48 38
Déchetterie des Molières	
Numéro vert	0 800 800 424
Femmes Solidaires	04 90 17 38 10
Point Accueil Écoute Jeunes	04 90 50 30 96
Office de Tourisme	04 90 58 08 24
MJC	04 90 50 05 18
Centre social Carraire	04 90 50 09 79
Centre social Giono	04 90 50 30 50
Centre social Schweitzer	04 90 58 20 49
Poudrerie	04 90 58 27 93
Sous-préfecture	04 42 11 18 00
Trésor public	04 90 44 40 50
Golf	04 90 58 56 55
SNCF	04 90 44 42 66
Gare routière	04 90 50 17 70
SEERC	0 810 457 457
Urgence EDF	0 810 333 813
Urgence GDF	0 810 433 113
Pompes funèbres municipales	04 90 58 59 87
Pompes funèbres Delalonde	04 90 58 12 95
Police Municipale	04 90 50 38 52
Commissariat de Police	04 90 58 78 30
Gendarmerie	04 90 58 03 29

Les urgences

Pompiers	18
Police	17
SAMU	15
Médecin de garde et Samu	15

Les pharmacies de garde

13 avril : Broc (Istres) :	04 42 55 05 58
10 avril : Beltran (Istres) :	04 42 56 13 13
16 et 17 avril : Molières :	04 90 58 13 72
23 avril : Portail (Istres) :	04 42 55 03 48
24 avril : Dumont (Istres) :	04 42 56 19 18
25 avril : Brisson (Saint-Chamas) :	04 90 50 92 75
30 avril : Birbe (Istres) :	04 90 50 01 01
1er mai : Mistral (Istres) :	04 42 55 03 64
7 et 8 mai : Soleil :	04 90 58 01 92

Les permanences des élus

Frédéric VIGOUROUX
Tous les jours sur rendez-vous.
Tél. : 04 90 58 79 05.

Fadela AOUMMEUR
Lundi et jeudi matins sur rendez-vous au service Communication.

Martine ARFI-AYALA
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Géraldine BUTI
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Anne-Marie CHAYOT
Mercredi et jeudi au CCAS (fiche de rendez-vous en mairie et au CCAS).

Laëtitia DEFFOBIS
Vendredi sur rendez-vous (fiche de rendez-vous en mairie).

Guy DEMARETZ
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Fatima FETTACHE-BOUGUESSA
Mercredi de 9 h à 12 h, vendredi de 8 h à 10 h 30 (fiche de rendez-vous en mairie et à l'Espiguette).

Liliane FLEURY
Tous les jours sauf mardi matin (fiche de rendez-vous en mairie).

Danielle GACHE
Tous les jours à partir de 15 h (fiche de rendez-vous en mairie).

Gérard GACHON
Mercredi de 9 h à 12 h (fiche de rendez-vous en mairie).

Gérard GÉRON
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).
Tél. : 04 90 58 79 66.

Gérald GUILLEMONT
Tous les jours selon les disponibilités (fiche de rendez-vous en mairie).
Tél. : 04 90 58 79 66.

Jean GUILLON
Lundi de 14 à 17 h (fiche de rendez-vous en mairie).
Tél. : 04 90 58 79 39.

Jean-Eudes JOFFRIN
Mardi et jeudi de 8 h à 12 heures (fiche de rendez-vous en mairie).

Corinne LE CAR
Mercredi toute la journée, en semaine à partir de 17 h 30 (fiche de rendez-vous en mairie).

Éric MARCHESI
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Christian NAVARRO
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Jean-Marie PASCAL
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Christian PEYRO
Mardi de 9 h à 12 h (fiche de rendez-vous en mairie).

Armelle RAFFINI
Mercredi (fiche de rendez-vous en mairie).

Maryse RODDE
Mercredi (fiche de rendez-vous en mairie et à l'Espiguette).

Jacques RODRIGUEZ
Tous les jours (fiche de rendez-vous en mairie).

Robert SORIANO
Mardi de 9 h à 12 h (fiche de rendez-vous en mairie).

Marie-Pierre VIAL
Tous les matins (fiche de rendez-vous en mairie).

Rénovation urbaine de la Maille II

Les permanences

Mission Rénovation Urbaine : lundi et mercredi de 14 heures à 17 h 45.
Opah copropriétés, suivi de l'équipe opérationnelle du Pact 13 : jeudi de 9 heures à 12 heures.
Mous Relogement : mardi de 13 h 30 à 16 h 30.
Maison de l'Emploi : 2e et 4e vendredis du mois.
ADDAP 13 : médiation sociale, le jeudi de 14 heures à 16 heures

Maison du Quartier : 16, place des Jonquilles, 0 800 006 186.

La rénovation en direct

Le site Internet de la Rénovation urbaine est ouvert. Il sera mis à jour au fur et à mesure de l'avancée des chantiers :

http://www.renovation-miramas.com

L'info de **l'opposition**

Expression du groupe d'opposition de gauche

5 200 000 euros d'excédent sur le budget 2011, c'est beaucoup, beaucoup trop ! Le groupe « Front de Gauche » s'est abstenu.
Certes, la situation actuelle n'est pas la plus réjouissante qui soit avec un gouvernement de droite qui délègue de plus en plus de prérogatives aux collectivités territoriales sans leur donner les moyens. Pourtant, malgré ce contexte, nous restons convaincus que par leur proximité avec les populations elles jouent un rôle fondamental tant sur le plan social, économique que politique et peuvent constituer un véritable contre-pouvoir. D'autant plus, quand la population comme celle de notre ville, rencontre de réelles difficultés : un taux de chômage très important, notamment chez les jeunes et les problématiques sociales très difficiles.
Lors du dernier conseil municipal, nous avons eu à déplorer un budget de subsistance, complètement rigide, constitué uniquement de dépenses obligatoires ne marquant pas la rupture tant espérée par les Miramasséens à l'égard d'une municipalité socialiste.
Pourtant comme un élu de la majorité l'a signalé à juste titre, nous bénéficions d'une situation confortable grâce aux ressources du SAN.
Comment la majorité municipale peut-elle justifier un excédent de 5 200 000 euros sur le budget 2011 (soit la moitié du produit des impôts payés par les Miramasséens) sans parler de l'excédent du CCAS .
A quoi sert ce matelas que l'on gonfle d'année en année ? Quand va-t-on le dégonfler ? Nous avons fait un certain nombre de propositions : baisse des impôts dont le taux est toujours identique à celui que M. Carlin avait initié.
La baisse des tarifs de certains services publics et non la hausse comme la majorité l'a votée.
Octroi d'aides ponctuelles en direction des travailleurs pauvres et d'autres composantes de la population(…).
Le gouvernement Sarkozy voudrait intégrer les collectivités dans sa politique d'austérité et de réduction de dépenses publiques. La majorité municipale avec une telle cagnotte ne doit pas s'engager dans ce chemin, elle en a les moyens financiers, reste à en démontrer la volonté !

Cécile DUMAS, Sandrine VENTURE, Bartolomé GARCIA-DIAZ

Expression du groupe d'opposition DVD

Le Budget 2011 vient d'être voté par la Majorité Socialiste et associés de Miramas sans que les nombreuses réserves émises par les deux Groupes de l'Opposition ne soient prises en compte. Cette attitude peu démocratique nous rappelle fortement la phrase prononcée au cours d'une séance de Questions à l'Assemblée Nationale en novembre 1984 par Monsieur Paul Quilès, Ministre Socialiste :.. « Nous avons raison parce que nous sommes politiquement majoritaires »… Vingt sept années plus tard, la démocratie Socialiste de type Paul Quilès semble avoir fait des émules à Miramas ! Mais, revenons vite aux aberrations relevées dans le Budget 2011 présenté par le Maire, son premier adjoint aux finances et leurs associés politiques ou autres qui les soutiennent. Alors que les dépenses et charges pour le personnel municipal étaient de 19 737 007,65 euros en 2008, elles sont passées en 2011 à 21 571 950,00 euros. Soit une augmentation de la masse salariale de 9,29 %.

Autre mobile de grogne parmi les habitants les moins favorisés de Miramas. La subvention versée au CCAS baisse d'année en année. Pour une Municipalité qui se déclare Socialiste et nous explique que les consignes donnés par le parti à Paris sont d'aider les plus démunis, nous constatons une diminution drastique des aides et subventions au CCAS.

En 2008, sous l'ancienne municipalité DVD, la subvention était de 2 600 000,00 euros. En 2009, la municipalité Socialiste ne verse plus que 2 310 000,00 euros. En 2010, cette somme diminue encore pour n'être que de 2 010 000,00. Dans le budget 2011, la subvention passe à 2 300 000,00 euros, soit une diminution par rapport à 2008 de 300 000,00 euros.

La cause principale est l'embauche inconsidérée de 14 à 15 cadres de catégorie A et les importants salaires et avantages qui leurs sont versés. Il nous faut remarquer aussi qu'aucun de ces cadres n'est originaire de Miramas et qu'ils ont tous été recrutés suivant des critères mal connus. Il faut aussi remarquer que les indemnités que se versent les nouveaux élus ont augmenté de 44,12 %. Ainsi, ce sont les plus démunis d'entre nous, ceux qui ont un réel besoin des aides du CCAS, qui régleront cette année encore les hauts salaires des nouveaux cadres de Miramas. Que fait Michel Vauzelle qui se plaint des régressions sociales de la Droite ?

Prés de 640 salariés municipaux travaillent à la Mairie et environ 93 à100 au CCAS soit un effectif total qui se situe aux alentour de 725 à 735 salariés ce qui représente un record absolu et encore jamais égalé dans une municipalité de même importance. Il est bien que le personnel du SAN œuvre aussi à Miramas, sans quoi il y aurait bientôt plus de salariés que d'habitants.

Les Miramassens recevront prochainement une étude du groupe DVD qui détaillera l'ensemble des faits développés aujourd'hui dans les quelques lignes qui nous sont attribuées.

Pour conclure, citons un extrait de la lettre envoyée en début d'année 2009 à la Municipalité actuelle par la Chambre Régionale des Comptes : « … Les choix politiques faits en 2008 par l'ancienne équipe municipale et qui n'ont pas été suivis d'effet par la nouvelle municipalité, auraient permis aux gestionnaires de la Commune de maintenir la marge financière laissée par l'ancienne municipalité… … et impose aux ordonnateurs une gestion pluriannuelle très précise, pour ne pas surfiscaliser les ménages au regard des services rendus ». Soyons vigilants et exigeants si nous ne voulons pas que nos impôts augmentent.

Pierre CARLIN, Maryline KERAUDY, Jean Claude DETOURNAY, Patricia GIMENES, Eric ROUBY, Pierre URIOT.

Les propos de l'opposition sont reproduits tels qu'ils nous parviennent (NDLR).

À MIRAMAS

Découvrez la biodiversité !!!

Nature en fête

14 et 15 mai

[place Jourdan]

Renseignements | Service Communication : 04 90 17 48 38

www.miramas.org

maritima BASSIN

MIRAMAS

VILLE DE MIRAMAS